

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACION

FRANQUEO
CONCERTADO

Año III - Núm. 570

Apartado de Correos núm. 29

Viernes, 13 de Febrero de 1925

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3.-OVIEDO

Precio: 10 cts.

DEL MOMENTO

En lo que me entretengo cuando estoy solo...

Paréceme que ya hemos resobado sobradamente el tema de si lo nuevo o si lo viejo. No hay nada que haga bien tomado con exceso. Y tanto se repite eso de que todo lo antiguo es malo y sólo lo moderno es bueno, que, en algunos pueblos, hay espíritus simples que lo han tomado en serio, y aunque se hayan pasado la vida haciendo perradas y judiadas, ahora se tienen por los predestinados para salvar a España. Y se les ha pegado en los labios el conocido estribillo:

Nosotros solos somos los buenos; Nosotros solos, ni más ni menos.

Hay que ir dejando eso, porque es lo cierto, que "no son todos los que están, ni están todos los que son". Tampoco lo viejo es malo, ni todo lo nuevo es bueno. De ruina de mala cepa, no hay vino nuevo ni rancio aceptable; pero bueno está el vino nuevo, si es de rica uva de cepa sana; y más excelente es el vino añejo, si tiene ese esclarecido aboloro. Mucho gana el vino nuevo posando en odres viejos; y se nos dá con tan orgullosa ufania, que no se muestra gustoso en taza tosca de alfarero lugareño, y si en recia copa, de fino cristal, surcado por primorosa talla. No hablemos, pues, de lo viejo y de lo nuevo. Es lo nuevo hijo de lo viejo, aunque no se le parezca. No renegemos de nuestros antepasados; procuremos seguir y acrecentar sus virtudes y no sus vicios. Vieja y plena de grandeza es la Madre Tierra, que nos sostiene

amorosamente y que nos recibirá en su seno y guardará nuestros huesos.

No nos enredemos demasiado en eso de si el antiguo o si el nuevo régimen. Ni aquello constituía propiamente un régimen, ni esto tampoco. Aquello era el Gobierno constitucional y parlamentario, con frecuentes eclipses de Constitución y de Parlamento. Esto es la dictadura, con eclipse total de ambas instituciones. Los otros, cuando les convenía, le cerraban la boca al pueblo. Estos se la taparon de una vez para siempre. No he puesto yo mis amores en aquello, ni esto tampoco me enamora. Porque, si al pueblo se le ha de pedir que cumpla las leyes, han de dar el ejemplo los Gobiernos respetándolas. Cuando estos comienzan por burlarlas, frágil es su autoridad para castigar a los demás por no cumplirlas. Si arbitrariamente le son negados al pueblo sus derechos, no hay razón para exigirle que cumpla sus deberes. Eso es viejo, pero también es el modelo clásico, que siempre gustó, y con él se va muy a la moda. Vistanse unos y otros con estos ricos arreos, para andar majos y no merecer reproche.

El viejo, a veces, se hace niño. Lo nuevo también se hace viejo. Todo perece. Dejemos esto. Preocupémonos hondamente de ese mal que siempre está lo mismo y no envejece, porque parece no tener fin y ser eterno: Marruecos.

Alí Bey.

DE SOCIEDAD

En el tren correo de ayer salió para su nuevo destino el capitán de Infantería Sr. Buznego, a quien despidieron en la Estación del Norte sus muchas amistades particulares, así como el gobernador militar de la provincia y no pocos jefes y oficiales del Ejército.

Salió para León el conocido arboricultor D. Rogelio Múgica.

Con su distinguida señora se trasladó a Madrid el comandante de Estado Mayor, secretario de este Gobierno militar Sr. Vallejo.

En uso de licencia salió para Madrid el capellán castrense don Joaquín de la Villa García.

Para Barcelona salió ayer el importante industrial minero don Juan Massó.

Los acorazados ingleses

(POR TELÉFONO)
Cartagena. — Esta mañana zarparon los acorazados ingleses que se encontraban en este puerto.

Solo quedó un destructor, que mañana saldrá con rumbo a Alicante.

Estreno de «Flor de Azahar»

(POR TELÉFONO)
Madrid. — En el Teatro Cómico se estrenó una comedia original de Andrés Mirabeau, traducida al castellano por Carlos Bataille, titulada «Flor de Azahar».

La obra alcanzó un gran éxito.

Los detenidos de Gijón

Siguiendo sus actuaciones el juez militar que instruye el sumario por lo sucedido en el restaurant «La Habana», llamó a su presencia al doctor Gutiérrez Barrant.

La declaración de éste fué relativamente breve. Una vez terminada, el juez decretó su libertad.

A última hora de la tarde prestaba declaración el abogado don Julián Ayesta, quien también recobró su libertad.

A la hora en que recibimos estas notas se ignoraba todavía si prestarían declaración seguidamente o si lo harán hoy viernes, el abogado don Mariano Merediz y don Valentín Senén López.

La Tuna universitaria de Zaragoza

(POR TELÉFONO)
Madrid. — Mañana llegará procedente de Zaragoza, la Tuna universitaria, formada por veinticinco escolares.

Estarán en Madrid cuatro o cinco días.

Como manifestación típica de Aragón traen rondallas que cantarán jotas.

Mañana harán su visita oficial a la Universidad madrileña y el sábado serán recibidos los estudiantes zaragozanos por el Rey.

Más tarde irán al Ayuntamiento, en donde darán un concierto.

La salvajada de un marinero

(POR TELÉFONO)
Málaga. — Durante la estancia de la división de la escuadra inglesa en este puerto, algunos marineros de su dotación, por el exceso de libaciones, cometieron varios desmanes, entre ellos la agresión a unos municipales.

Los ánimos estaban ya soliviantados desde la visita de los buques holandeses, cuyos tripulantes cometieron algunas tropelías.

Ayer, a última hora de la tarde, un caballero, acompañado de su esposa, paseaba por el muelle de Cánovas en el momento en que los marineros ingleses se dirigían a bordo. Uno de ellos cometió la villanía de arrojarle brutalmente sobre la señora.

El esposo repelió debidamente el acto de barbarie.

Los testigos del hecho se pusieron de parte del esposo ofendido, golpeando al marino.

Este tuvo que ser asistido en la Casa de Socorro de varias lesiones y alcoholismo agudo. Pronóstico reservado.

En honor de los Reyes

(POR TELÉFONO)
Madrid. — En el Palacio de los duques de Parcent se ha celebrado esta noche una comedia en honor de los Reyes.

Se instalaron tres mesas, que fueron presididas por el Rey, la Reina y la princesa de Hohenlohe.

Asistieron la princesa de Salm-Salm, personalidades palatinas y algunos diplomáticos.

Hallazgo macabro

(POR TELÉFONO)
Málaga. — En las obras de pavimentación que se realizan en la calle de Postigos, fueron hallados cuatro cadáveres y otros restos humanos.

Como antiguamente existían en dicha calle edificaciones conventuales, se supone que los restos procedan del cementerio de algún convento.

Choque de un autobús y un automóvil

(POR TELÉFONO)
Madrid. — En la calle de la Princesa el autobús número 82 chocó con un automóvil, resultando herido Justo Bartolomé Martínez, que ocupaba el automóvil.

Este ha sufrido graves desperfectos.

PALATINAS

(POR TELÉFONO)
De media gala

Madrid. — La Corte viste hoy de media gala con motivo de la fiesta onomástica de la infanta Eulalia.

Cumplimentando

Cumplimentaron al Rey, el cardenal Primado, el Nuncio de Su Santidad, el duque de Bailén, nuestro embajador en Bélgica, el marqués de Villalobar y el conde de Cedillo.

La Reina recibió a la duquesa de Benicarló e hija, a la duquesa viuda de Crescente, a las condesas de Valle San Juan, de Lidia, de Sardinha; al capitán general de Aragón señor Bareiro.

Audiencia militar

El Rey recibió en audiencia militar al gobernador militar de Vizcaya, general Echagüe; al general de brigada Alonso, al coronel Sirvent, al teniente coronel señor Martínez, al comandante Giraurt, al capitán Valles, al teniente Padrón y al héroe de Kalaa Martín Ramos de la Viuda.

También recibió al comandante del ejército argentino D. Eduardo Fernández Valdés, agregado de la embajada, y al Sr. Goijera.

Fiesta aristocrática

Los Reyes y el general Primo de Rivera cenarán esta noche en casa de los duques de Parcent.

Doña Isabel Gurowski

Ha fallecido doña Isabel Gurowski de Borbón, tía del Rey y sobrina de don Francisco de Asís e Isabel II.

Federación Patronal de Oviedo

Conferencia del Sr. Alvar-gonzález Lanquine

Ha despertado mucha expectación la conferencia que el prestigioso secretario de la Feria de Muestras Asturiana y diputado provincial don Romualdo Alvar-gonzález Lanquine dará mañana, sábado, a las 7 y cuarto de la tarde, en el Paraninfo de la Universidad, respondiendo amablemente a la invitación que en ese sentido le hizo la Federación Patronal de Oviedo.

El señor Alvar-gonzález desarrollará el tema: «Importancia de las Asociaciones en relación con la economía nacional».

El simple enunciado del tema basta para comprender la importancia que habrá de ofrecer la conferencia.

Después de celebrada ésta, la Directiva de la Federación obsequiará al señor Alvar-gonzález con una comida íntima en el acreditado Nuevo Hotel Francés, para testimoniarle su gratitud por el sacrificio que se impone en favor de la nueva colectividad ovetense.

Niña muerta por una camioneta

(POR TELÉFONO)
Madrid. — A las dos de la tarde una camioneta guiada por Ángel Brunen atropelló en la calle de Limón a la niña de 6 años María Vara, domiciliada en la casa número 6 de la misma calle.

Llevada a la Casa de Socorro del distrito de Palacio, los médicos de guardia la apreciaron heridas gravísimas.

La niña falleció a los pocos minutos.

El chófer quedó detenido.

DEPORTE Y TRABAJO

Dos citas de Marañón acerca del deporte

He aquí estas palabras del doctor Marañón en conferencia reciente dada en Asturias:

«El deporte no puede suplir al trabajo, porque este crea siempre, desde el pan, desde la manufactura, hasta el recreo. El deporte aceptado como única ocupación de la vida, convierte al hombre en un ser inferior, y con él parece pretender pedir perdón a la Naturaleza del pecado de no trabajar».

Son hermosas palabras que deberían grabarse en todos los centros deportivos, para que los muchachos que se consagran a las carreras, los saltos, el fútbol, el boxeo, el tenis, el hockey, no hicieran del medio un fin.

Si el deportista que es solo deportista se convierte en un ser inferior. Una persona que no se dedica sino a boxear y toda su vida se resuelve en dar puñetazos y hace de este arte la única cualidad de su existencia, es lo menos parecido al ser humano. Y lo mismo cabe decir del futbolista y del «tennisman».

El deporte como actividad física, encaminado a procurar el equilibrio entre la vida corpórea y la espiritual, sirve a la educación integral del individuo, contribuyendo a formar el hombre completo.

En este caso, el ejercicio corporal cumple su fin, que es proporcionar al espíritu el instrumento adecuado para la mayor perfección de sus procesos mentales.

No basta el desarrollo o el adiestramiento muscular. Todo deporte propende al acrecimiento de unos músculos determinados del organismo, con los inevitables desequilibrios por falta de desarrollo de los demás.

Y es que el deporte no es la gimnasia: En aquel falta regulari-

zación y sobra impetuosisad. En esta los ejercicios es án regulados por una sabia armonía que los adiestra y endurece por igual.

Y así como la gimnasia sirve para dar flexibilidad al cuerpo y facilidad a los movimientos y salud al organismo, es decir, equilibrio a la economía fisiológica, todo ello se encamina a la vez al equilibrio de la parte espiritual, que es, como decía Pestalozzi, «formar al hombre en el hombre».

Si ese es el papel de la gimnasia racional, hacer hombres y no gimnastas, el papel del deporte aun queda más rebajado, ya que solamente tiende al desenvolvimiento de una sola actividad orgánica, con detrimento de las demás.

Y sigue Marañón:

«Claro que esto es tratándose del deportista puro, del que no es más que deportista, pero no hay que confundir el afán con el afán, esencia del deporte, que puede guiar al trabajo con el deporte mismo. El deporte quiere revestirse de la figura del trabajo; pero es como una cortesana al lado de su madre.»

Por eso el deportista puro hay que considerarlo como el profesional del deporte. Para nosotros, espectadores, el profesional nos agrada, porque es el que en lo espectacular cumple mejor. Como hombres, no. Nos complace más el muchacho que divide su actividad en dos citadas: una para el deporte, la otra para el trabajo.

Terminado éste, viene la actividad libre y placentera que se llama juego o deporte.

Este, de tal manera, ha cumplido su fin, no ha absorbido lo esencial: el trabajo, la actividad fecunda.

Un Ovetense

La fiesta del Real Tennis

Como lo presagiábamos, así ha resultado: brillante, animadísima, llena de vida y de color.

En el salón principal del «Nuevo Hotel Francés», iluminado como para grandes fiestas, festoneado de exóticas plantas, colocáronse mesas ante las cuales tomaban asiento las aristocráticas familias que figuran en las listas del Real Tennis Ovetense.

El té se servía ya pasadas las seis de la tarde, ejecutando la notable Orquesta del Sr. Camuesco algunas de sus más escogidas obras.

Hizo el Hotel uno de sus acostumbrados alardes, y pasaron momentos de deliciosos coloquios.

Luego, la Orquesta, comenzó a dejar oír ininterrumpida serie de los bailables más en boga, a los que hizo honor la pollería.

Cuando los papás o las mamás quisieron poner punto final a la aristocrática fiesta, ellas y ellos, los jóvenes, parecían exclamar: — ¡Que lástima! ¡Nos encontrábamos tan bien aquí! —; añadiendo: — ¡Hasta cuándo? —

Y el cronista contesta: — Vosotros lo diréis.

Durante el baile, pudimos recoger nombres de asistentes, prescindiendo de ellos, o sea del sexo fuerte.

En el salón del «Nuevo Hotel Francés» se hallaban:

Señoritas Angeles Cuervo, Maruja Granda, Jarina y Carmen Menéndez, Charo León, Carmen González y L. Villamil, Telmita Díaz y L. Villamil, Rosario y Evangelina Llano, Pilar y Consuelo Tejera, señorita de Alario, Moncha Quiroga, Isabel Pertierra, Carmina Rosal, Teresa F. Quirós, Maruja Quirós, Joaquina Valdés, Elvira y Guadalupe F. Caveda, Aurora Rosete, Celia y Práxedes Gendín, Faustina Odriozola, María Josefina Suárez, Juanita Pérez

Pozuelo, Maruja Martínez Vega, señoritas de Bayllí, Mimi Viliesid, Maruja Martínez, Clementina y Teresa Fresno, señorita de Gavilán, señoritas de Rubio de la Riva, Mauriño, Luz Carreño y acaso alguna más.

Señoras de Barbón, Moreno Luque (D. Carlos), Valdés, Pérez Verdú, Mariñez (D. Alfredo), Díaz Quiñones, Gendín, Palacios Suárez (D. Marcelino), Rubio de la Riva, Llano, Caso de los Cobos, (D. Rafael), Bayllí, Viliesid, Montoto, Argüelles (D. Armando), Quirós Alonso (D. Camilo) y Pascual (D. Luis).

Señoras viudas de Díaz, Quiróga y F. Paraja.

La comisión organizadora de la fiesta de ayer tarde, bien puede mostrarse orgullosa del éxito de sus trabajos, que no pudieron alcanzar más brillante resultado.

Y como decía la pollería: — Hasta la próxima.

Monumento a Cervantes

(POR TELÉFONO)
Madrid. — La Asociación de la Prensa de Ciudad Real, ha tomado la iniciativa de erigir en dicha capital una estatua al inmortal Miguel de Cervantes.

Se pretende que el Gobierno conceda el bronce necesario para llevar a cabo el proyecto.

Choque de trenes

(POR TELÉFONO)
Zaragoza. — Comunican de Monreal del Campo, que a medio día, en las cercanías de la estación, chocaron dos trenes de mercancías.

No han ocurrido desgracias.

El material ha sufrido grandes destrozos.

Ha salido un tren con brigadas de obreros para reparar la línea.

+

LA SEÑORA

Doña María García Gutiérrez

VIUDA DE FERNANDEZ-GETINO

Falleció en Oviedo a las once de la noche del día 12 de Febrero de 1925

A LOS 85 AÑOS DE EDAD

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

R. I. P.

Sus hijos don Antonio, doña Luciana y doña Inés; hijos políticos doña Honorina García Herrero y don Laureano Fernández García; hermanas doña Rosa y doña Petra; nietos, sobrinos y demás familia,

Ruegan a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy 13, a las cinco de la tarde, desde la casa mortuoria, Torenó, 15, al cementerio del Salvador, y a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán en la iglesia de San Juan, a las once de la mañana del día 14, por lo que recibirán favor y consuelo.

El duelo se despide en el sitio de costumbre

NOTICIAS TELEFONICAS

REGISTROS POLICIACOS EN BARCELONA

La libertad del procesado Antonio Escribano

Siguen las actuaciones del juzgado - La falsificación de precintos de la renta de alcoholes

(POR TELEFONO)

Los falsificadores de billetes
El juez del distrito de la Universidad ha denegado la libertad provisional solicitada por Tomás Valero, procesado por la falsificación de billetes de mil pesetas.

Un registro policíaco
La policía ha practicado un registro en el domicilio del sindicalista David Rey, incautándose de una hoja clandestina titulada «Socorro para la Internacional», varias cartas sin interés y otros documentos.

El duque de Calabria
En el expreso de Francia ha llegado don Fernando de Borbón, duque de Calabria, hermano del infante don Carlos.

Le acompañan dos hijos.
La estufa a la Compañía de Teléfonos

Ha sido consignada en el Juzgado por Remigio Sil la cantidad de diez mil pesetas, exigidas para la libertad provisional de Antonio Escribano.

Seguramente esta tarde quedará en libertad.
El juez sigue instruyendo el sumario.

Mañana declararán varios testigos que han sido citados.

El abogado del Estado sigue el estudio de las actuaciones practicadas, sin que haya presentado todavía escrito alguno.

Autor de la agresión a una niña
Ha sido detenido Juan Mayol, procesado en rebeldía como autor de un delito de lesiones a la niña de seis años Ana Prosa.

Los hechos ocurrieron en 11 de Octubre de 1921 en la calle de Salvadors, donde Mayol, en unión de otros tres individuos, había intentado el robo de unas pieles.

Parricidio de un zapatero
(POR TELEFONO)

Sevilla.—Esta mañana se han recibido noticias de que en el inmediato pueblo de La Algaba se había cometido un horrible crimen.
En dicho pueblo vivía el matrimonio Fernando Camuña y Amalia Diaz, con sus hijos Fernando, de ocho años; Amalia, de siete; Luisa; de cuatro, y Juana, de año y medio.
El matrimonio se embriagaba frecuentemente y las broncas eran casi diarias.
Anoche, a las diez, el zapatero llegó a su casa.
Como viera que Amalia no tenía dispuesta la cena, la emprendió a bofetadas con su mujer. Después la golpeó con una lima de grandes dimensiones.
Los hijos, al presenciar la escena, comenzaron a llorar y dar gritos.
Como el padre les amenazara con matarlos sino callaban, los chicos se escondieron atemorizados en un rincón.
El zapatero continuó golpeando brutalmente a su esposa.
Por último, con una cuchilla de zapatero le infirió infinidad de heridas.
El ensañamiento continuó largo rato hasta que pasó el alcalde del pueblo, que vio desde una ventana la horrible escena.
El alcalde avisó a la benemérita.
La mujer se hallaba muerta.
El zapatero dijo que como se hallaba embriagado no recordaba lo que hizo.

Ha subido el precio del pan
(POR TELEFONO)

Badajoz.—Los tahoneros, sin previo aviso, han subido hoy el precio del pan en cinco céntimos kilo.
El vecindario hizo grandes muestras de desagrado.

De la creación de una agencia oficiosa
(POR TELEFONO)

Madrid.—Recogiendo la indicación hecha al Gobierno por diversos elementos, en el sentido de la necesidad de crear una agencia oficiosa, dice un periódico de Madrid lo siguiente:
Debemos aclarar nuestro pensamiento. Se habla de agencia oficiosa y esto puede dar ocasión a interpretaciones erróneas.
La agencia oficiosa no ha de ser a juicio nuestra organización creada por el Gobierno ni confiada directamente a él, porque entonces carecería de base.
Oficiosa únicamente en cuanto a que por esa organización los gobiernos pudieran comunicarse con la opinión pública extranjera.
De ahí que propongan algunos que la agencia deba ser organizada por ciudadanos españoles de reconocida solvencia moral y material, que pongan al servicio de esta empresa patriótica su noble empeño.
Pero es claro, esta empresa ha de contar con el apoyo del Estado.

Referencias del Presidente del Directorio

Madrid.—Al salir esta noche del Consejo del Directorio los periodistas advirtieron en el general Primo de Rivera cierto aire de contrariedad.
Preguntaron por la causa, contestando el marqués de Estella que le había impresionado la noticia del suicidio del general Dabán, que se hallaba pasando una temporada en Andújar.
Parece ser que hoy salió de paseo con su ayudante y pretextando un olvido regresó a su cuarto, oyéndose a poco una detonación.
Cuando entró la familia del general en el cuarto encontró la pistola humeante bajo la barba.
El Presidente hizo un gran elogio del general Dabán, resaltando sus méritos, su cultura y su valor.
Era gran amigo del Directorio y tenía una brillante carrera.
Sólo contaba 47 años y llevaba ya mucho tiempo de general de brigada.
Mandaba una brigada de la guarnición de Madrid.
Era comandante general y organizador de los somatenes de Madrid.
Agregó el marqués de Estella que Dabán padecía de neurastenia agudizada por la muerte de su esposa recientemente ocurrida.
En estos días se disponía a casarse con una hermana de la que fué su esposa.
Los demás generales del Directorio, a la salida del Consejo, confirmaron la noticia, reiterando los elogios que había hecho el general Primo de Rivera.
El Directorio no tenía confirmación oficial de la noticia, conociéndola por los telegramas particulares recibidos en Madrid.

Noticias particulares
Andújar.—Acaban de recibirse noticias del campo dando cuenta de la muerte del general Dabán a consecuencia de un accidente.
Los detalles recibidos dicen lo siguiente:
En la hacienda olivarera La Aldevilla, donde pasaba varios días el general Dabán, ha aparecido éste muerto a consecuencia de un disparo de pistola en la cabeza.
Los familiares del general explican el accidente diciendo que...

Prácticas militares
Los alumnos de la Academia de Sanidad
(POR TELEFONO)

Madrid.—El «Diario Oficial» del ministerio de la Guerra anuncia que los alumnos de la Academia de Sanidad Militar efectuarán prácticas durante los días que median entre el 1 al 15 de marzo.
Las prácticas han de verificarse en dos períodos. En el primero que comprenderá del 1 al 12, visitarán los hospitales de Carabanchel, el Hospital de Urgencia, el Parque central de Sanidad y otros establecimientos cuyas organizaciones estudiarán. En el segundo, que durará tres días, realizarán varias prácticas en El Pardo.

Trágico suceso en Andújar
Se ha suicidado el general Dabán
La noticia causa impresión en el Directorio, del que era gran amigo
(POR TELEFONO)

el Sr. Dabán, después de comer, pasó a sus habitaciones para arreglar una maleta. De ésta sacó una pistola con el propósito de repararla.
Al meterla en la funda, se disparó el arma, alojándose la bala en la frente, con orificio de salida por detrás de la oreja izquierda.
La muerte fué instantánea.
Al oír el disparo, el primero que se personó en la habitación fué el hijo mayor del general, que estaba en un cuarto próximo con el resto de la familia.
El general Dabán había llegado hace unos días a Andújar, trasladándose a la finca con objeto de contraer matrimonio con su cuñada la señorita Teresa Fernández Cedano.
La boda estaba fijada para el día 2 del corriente, pero no se efectuó por no haber llegado la documentación eclesiástica.
El Juzgado se trasladó seguidamente al domicilio del general, practicando varias diligencias.
La noticia produjo gran sensación en Andújar.
El cadáver llegará esta tarde para verificar mañana el entierro.
Llegada del cadáver
Andújar.—A las nueve de la noche llegó el cadáver del general Dabán.
Venían acompañándole personas de la familia e infinidad de amigos.
En las afueras de la población aguardaban un gran gentío y los somatenes armados.
Han comenzado a llegar personalidades para asistir al entierro.

Ante el nuevo régimen
Asiste al Consejo el subsecretario de Hacienda
Declaraciones del Presidente del Directorio—Presentación de moros en la zona de Tetuán
(POR TELEFONO)

Primo de Rivera en Palacio Madrid.—El general primo de Rivera despachó esta mañana con el Rey a la hora de costumbre.
A la salida manifestó a los periodistas que el viaje a Zaragoza se efectuará la semana siguiente a la jura de la bandera por los nuevos reclutas.
Desde luego el Presidente del Directorio no acompañará al monarca en su viaje.
Contestando a preguntas de los informadores dijo también Primo de Rivera, que el reglamento de la ley de reclutamiento se publicará en breve.
Despacho y visitas
Despacharon esta mañana con el Presidente del Directorio, los subsecretarios de Gobernación, Guerra, Hacienda y Marina.
Visitaron al general Primo de Rivera, varias personas, entre ellas el gobernador del campo de Gibraltar general Losada.
El gobernador de Sevilla estuvo en la Presidencia conferenciando con varios generales del Directorio.
El vicepresidente del Fomento del Trabajo Nacional, de Barcelona, Sr. Cusó, se entrevistó por la mañana con el general Hermosa.
El presidente de la Mancomunidad catalana Sr. Sala, en unión del presidente de la audiencia de Lérida, confirió con el general Jordana.
El general García Moreno celebró una entrevista con el secretario del Directorio Gral. Nouvilas.
Consejo del Directorio
A las nueve menos veinte el marqués de Estella abandonó el...

TRÁGICO SUCESO EN ANDUJAR

Se ha suicidado el general Dabán

La noticia causa impresión en el Directorio, del que era gran amigo

(POR TELEFONO)

el Sr. Dabán, después de comer, pasó a sus habitaciones para arreglar una maleta. De ésta sacó una pistola con el propósito de repararla.
Al meterla en la funda, se disparó el arma, alojándose la bala en la frente, con orificio de salida por detrás de la oreja izquierda.
La muerte fué instantánea.
Al oír el disparo, el primero que se personó en la habitación fué el hijo mayor del general, que estaba en un cuarto próximo con el resto de la familia.
El general Dabán había llegado hace unos días a Andújar, trasladándose a la finca con objeto de contraer matrimonio con su cuñada la señorita Teresa Fernández Cedano.
La boda estaba fijada para el día 2 del corriente, pero no se efectuó por no haber llegado la documentación eclesiástica.
El Juzgado se trasladó seguidamente al domicilio del general, practicando varias diligencias.
La noticia produjo gran sensación en Andújar.
El cadáver llegará esta tarde para verificar mañana el entierro.
Llegada del cadáver
Andújar.—A las nueve de la noche llegó el cadáver del general Dabán.
Venían acompañándole personas de la familia e infinidad de amigos.
En las afueras de la población aguardaban un gran gentío y los somatenes armados.
Han comenzado a llegar personalidades para asistir al entierro.

El Sr. Dabán, después de comer, pasó a sus habitaciones para arreglar una maleta. De ésta sacó una pistola con el propósito de repararla.
Al meterla en la funda, se disparó el arma, alojándose la bala en la frente, con orificio de salida por detrás de la oreja izquierda.
La muerte fué instantánea.
Al oír el disparo, el primero que se personó en la habitación fué el hijo mayor del general, que estaba en un cuarto próximo con el resto de la familia.
El general Dabán había llegado hace unos días a Andújar, trasladándose a la finca con objeto de contraer matrimonio con su cuñada la señorita Teresa Fernández Cedano.
La boda estaba fijada para el día 2 del corriente, pero no se efectuó por no haber llegado la documentación eclesiástica.
El Juzgado se trasladó seguidamente al domicilio del general, practicando varias diligencias.
La noticia produjo gran sensación en Andújar.
El cadáver llegará esta tarde para verificar mañana el entierro.
Llegada del cadáver
Andújar.—A las nueve de la noche llegó el cadáver del general Dabán.
Venían acompañándole personas de la familia e infinidad de amigos.
En las afueras de la población aguardaban un gran gentío y los somatenes armados.
Han comenzado a llegar personalidades para asistir al entierro.

En el expreso de Francia ha llegado don Fernando de Borbón, duque de Calabria, hermano del infante don Carlos.
Le acompañan dos hijos.
La estufa a la Compañía de Teléfonos

Ha sido consignada en el Juzgado por Remigio Sil la cantidad de diez mil pesetas, exigidas para la libertad provisional de Antonio Escribano.

Seguramente esta tarde quedará en libertad.
El juez sigue instruyendo el sumario.

Mañana declararán varios testigos que han sido citados.

El abogado del Estado sigue el estudio de las actuaciones practicadas, sin que haya presentado todavía escrito alguno.

Autor de la agresión a una niña
Ha sido detenido Juan Mayol, procesado en rebeldía como autor de un delito de lesiones a la niña de seis años Ana Prosa.

Los hechos ocurrieron en 11 de Octubre de 1921 en la calle de Salvadors, donde Mayol, en unión de otros tres individuos, había intentado el robo de unas pieles.

Parricidio de un zapatero
(POR TELEFONO)

Sevilla.—Esta mañana se han recibido noticias de que en el inmediato pueblo de La Algaba se había cometido un horrible crimen.
En dicho pueblo vivía el matrimonio Fernando Camuña y Amalia Diaz, con sus hijos Fernando, de ocho años; Amalia, de siete; Luisa; de cuatro, y Juana, de año y medio.
El matrimonio se embriagaba frecuentemente y las broncas eran casi diarias.
Anoche, a las diez, el zapatero llegó a su casa.
Como viera que Amalia no tenía dispuesta la cena, la emprendió a bofetadas con su mujer. Después la golpeó con una lima de grandes dimensiones.
Los hijos, al presenciar la escena, comenzaron a llorar y dar gritos.
Como el padre les amenazara con matarlos sino callaban, los chicos se escondieron atemorizados en un rincón.
El zapatero continuó golpeando brutalmente a su esposa.
Por último, con una cuchilla de zapatero le infirió infinidad de heridas.
El ensañamiento continuó largo rato hasta que pasó el alcalde del pueblo, que vio desde una ventana la horrible escena.
El alcalde avisó a la benemérita.
La mujer se hallaba muerta.
El zapatero dijo que como se hallaba embriagado no recordaba lo que hizo.

Ha subido el precio del pan
(POR TELEFONO)

Badajoz.—Los tahoneros, sin previo aviso, han subido hoy el precio del pan en cinco céntimos kilo.
El vecindario hizo grandes muestras de desagrado.

De la creación de una agencia oficiosa
(POR TELEFONO)

Madrid.—Recogiendo la indicación hecha al Gobierno por diversos elementos, en el sentido de la necesidad de crear una agencia oficiosa, dice un periódico de Madrid lo siguiente:
Debemos aclarar nuestro pensamiento. Se habla de agencia oficiosa y esto puede dar ocasión a interpretaciones erróneas.
La agencia oficiosa no ha de ser a juicio nuestra organización creada por el Gobierno ni confiada directamente a él, porque entonces carecería de base.
Oficiosa únicamente en cuanto a que por esa organización los gobiernos pudieran comunicarse con la opinión pública extranjera.
De ahí que propongan algunos que la agencia deba ser organizada por ciudadanos españoles de reconocida solvencia moral y material, que pongan al servicio de esta empresa patriótica su noble empeño.
Pero es claro, esta empresa ha de contar con el apoyo del Estado.

Referencias del Presidente del Directorio

Madrid.—Al salir esta noche del Consejo del Directorio los periodistas advirtieron en el general Primo de Rivera cierto aire de contrariedad.
Preguntaron por la causa, contestando el marqués de Estella que le había impresionado la noticia del suicidio del general Dabán, que se hallaba pasando una temporada en Andújar.
Parece ser que hoy salió de paseo con su ayudante y pretextando un olvido regresó a su cuarto, oyéndose a poco una detonación.
Cuando entró la familia del general en el cuarto encontró la pistola humeante bajo la barba.
El Presidente hizo un gran elogio del general Dabán, resaltando sus méritos, su cultura y su valor.
Era gran amigo del Directorio y tenía una brillante carrera.
Sólo contaba 47 años y llevaba ya mucho tiempo de general de brigada.
Mandaba una brigada de la guarnición de Madrid.
Era comandante general y organizador de los somatenes de Madrid.
Agregó el marqués de Estella que Dabán padecía de neurastenia agudizada por la muerte de su esposa recientemente ocurrida.
En estos días se disponía a casarse con una hermana de la que fué su esposa.
Los demás generales del Directorio, a la salida del Consejo, confirmaron la noticia, reiterando los elogios que había hecho el general Primo de Rivera.
El Directorio no tenía confirmación oficial de la noticia, conociéndola por los telegramas particulares recibidos en Madrid.

Noticias particulares
Andújar.—Acaban de recibirse noticias del campo dando cuenta de la muerte del general Dabán a consecuencia de un accidente.
Los detalles recibidos dicen lo siguiente:
En la hacienda olivarera La Aldevilla, donde pasaba varios días el general Dabán, ha aparecido éste muerto a consecuencia de un disparo de pistola en la cabeza.
Los familiares del general explican el accidente diciendo que...

Prácticas militares
Los alumnos de la Academia de Sanidad
(POR TELEFONO)

Madrid.—El «Diario Oficial» del ministerio de la Guerra anuncia que los alumnos de la Academia de Sanidad Militar efectuarán prácticas durante los días que median entre el 1 al 15 de marzo.
Las prácticas han de verificarse en dos períodos. En el primero que comprenderá del 1 al 12, visitarán los hospitales de Carabanchel, el Hospital de Urgencia, el Parque central de Sanidad y otros establecimientos cuyas organizaciones estudiarán. En el segundo, que durará tres días, realizarán varias prácticas en El Pardo.

Ante el nuevo régimen
Asiste al Consejo el subsecretario de Hacienda
Declaraciones del Presidente del Directorio—Presentación de moros en la zona de Tetuán
(POR TELEFONO)

Primo de Rivera en Palacio Madrid.—El general primo de Rivera despachó esta mañana con el Rey a la hora de costumbre.
A la salida manifestó a los periodistas que el viaje a Zaragoza se efectuará la semana siguiente a la jura de la bandera por los nuevos reclutas.
Desde luego el Presidente del Directorio no acompañará al monarca en su viaje.
Contestando a preguntas de los informadores dijo también Primo de Rivera, que el reglamento de la ley de reclutamiento se publicará en breve.
Despacho y visitas
Despacharon esta mañana con el Presidente del Directorio, los subsecretarios de Gobernación, Guerra, Hacienda y Marina.
Visitaron al general Primo de Rivera, varias personas, entre ellas el gobernador del campo de Gibraltar general Losada.
El gobernador de Sevilla estuvo en la Presidencia conferenciando con varios generales del Directorio.
El vicepresidente del Fomento del Trabajo Nacional, de Barcelona, Sr. Cusó, se entrevistó por la mañana con el general Hermosa.
El presidente de la Mancomunidad catalana Sr. Sala, en unión del presidente de la audiencia de Lérida, confirió con el general Jordana.
El general García Moreno celebró una entrevista con el secretario del Directorio Gral. Nouvilas.
Consejo del Directorio
A las nueve menos veinte el marqués de Estella abandonó el...

El Sr. Dabán, después de comer, pasó a sus habitaciones para arreglar una maleta. De ésta sacó una pistola con el propósito de repararla.
Al meterla en la funda, se disparó el arma, alojándose la bala en la frente, con orificio de salida por detrás de la oreja izquierda.
La muerte fué instantánea.
Al oír el disparo, el primero que se personó en la habitación fué el hijo mayor del general, que estaba en un cuarto próximo con el resto de la familia.
El general Dabán había llegado hace unos días a Andújar, trasladándose a la finca con objeto de contraer matrimonio con su cuñada la señorita Teresa Fernández Cedano.
La boda estaba fijada para el día 2 del corriente, pero no se efectuó por no haber llegado la documentación eclesiástica.
El Juzgado se trasladó seguidamente al domicilio del general, practicando varias diligencias.
La noticia produjo gran sensación en Andújar.
El cadáver llegará esta tarde para verificar mañana el entierro.
Llegada del cadáver
Andújar.—A las nueve de la noche llegó el cadáver del general Dabán.
Venían acompañándole personas de la familia e infinidad de amigos.
En las afueras de la población aguardaban un gran gentío y los somatenes armados.
Han comenzado a llegar personalidades para asistir al entierro.

ANTE EL NUEVO RÉGIMEN

Asiste al Consejo el subsecretario de Hacienda

Declaraciones del Presidente del Directorio—Presentación de moros en la zona de Tetuán

(POR TELEFONO)

Primo de Rivera en Palacio Madrid.—El general primo de Rivera despachó esta mañana con el Rey a la hora de costumbre.
A la salida manifestó a los periodistas que el viaje a Zaragoza se efectuará la semana siguiente a la jura de la bandera por los nuevos reclutas.
Desde luego el Presidente del Directorio no acompañará al monarca en su viaje.
Contestando a preguntas de los informadores dijo también Primo de Rivera, que el reglamento de la ley de reclutamiento se publicará en breve.
Despacho y visitas
Despacharon esta mañana con el Presidente del Directorio, los subsecretarios de Gobernación, Guerra, Hacienda y Marina.
Visitaron al general Primo de Rivera, varias personas, entre ellas el gobernador del campo de Gibraltar general Losada.
El gobernador de Sevilla estuvo en la Presidencia conferenciando con varios generales del Directorio.
El vicepresidente del Fomento del Trabajo Nacional, de Barcelona, Sr. Cusó, se entrevistó por la mañana con el general Hermosa.
El presidente de la Mancomunidad catalana Sr. Sala, en unión del presidente de la audiencia de Lérida, confirió con el general Jordana.
El general García Moreno celebró una entrevista con el secretario del Directorio Gral. Nouvilas.
Consejo del Directorio
A las nueve menos veinte el marqués de Estella abandonó el...

Consejo para dirigirse a casa de los duques de Parcent, donde se celebraba una comida en honor de los Reyes.
Manifestó a los periodistas que al Consejo había asistido el subsecretario de Hacienda, dando amplia cuenta de la suspensión de pagos del Banco de la Unión Minera de Bilbao.
Este hecho—añadió—no puede infundir grandes alarmas porque el Banco posee una cartera muy buena, no peligrando los intereses de los cuenta-correntistas ni de las Sociedades obreras que tienen sus fondos en aquella entidad bancaria.
También dijo que en Africa no ocurría novedad.
En Tetuán siguen presentándose moros rebeldes con sus familias, ganados y ajuares.
Los generales de la reserva
Ha visitado al presidente del Directorio una comisión de generales de la escala de reserva.
Una nota de Gracia y Justicia
En la Presidencia han facilitado una nota de Gracia y Justicia en que se contesta a un artículo publicado por el «El Sol» sobre el estado de la cárcel de Murcia.
Dice la nota que el proyecto de construcción está formulándose por la administración Penitenciaria.
Hace observar también que el Estado hace dos años que se hizo cargo de las atenciones carcelarias, habiendo construido y reformado muchos establecimientos penitenciarios, entre ellos el de Oviedo.
Termina diciendo que están a curso de subasta las de la Coruña y otras.

En el expreso de Francia ha llegado don Fernando de Borbón, duque de Calabria, hermano del infante don Carlos.
Le acompañan dos hijos.
La estufa a la Compañía de Teléfonos

Ha sido consignada en el Juzgado por Remigio Sil la cantidad de diez mil pesetas, exigidas para la libertad provisional de Antonio Escribano.

Seguramente esta tarde quedará en libertad.
El juez sigue instruyendo el sumario.

Mañana declararán varios testigos que han sido citados.

El abogado del Estado sigue el estudio de las actuaciones practicadas, sin que haya presentado todavía escrito alguno.

Autor de la agresión a una niña
Ha sido detenido Juan Mayol, procesado en rebeldía como autor de un delito de lesiones a la niña de seis años Ana Prosa.

Los hechos ocurrieron en 11 de Octubre de 1921 en la calle de Salvadors, donde Mayol, en unión de otros tres individuos, había intentado el robo de unas pieles.

Parricidio de un zapatero
(POR TELEFONO)

Sevilla.—Esta mañana se han recibido noticias de que en el inmediato pueblo de La Algaba se había cometido un horrible crimen.
En dicho pueblo vivía el matrimonio Fernando Camuña y Amalia Diaz, con sus hijos Fernando, de ocho años; Amalia, de siete; Luisa; de cuatro, y Juana, de año y medio.
El matrimonio se embriagaba frecuentemente y las broncas eran casi diarias.
Anoche, a las diez, el zapatero llegó a su casa.
Como viera que Amalia no tenía dispuesta la cena, la emprendió a bofetadas con su mujer. Después la golpeó con una lima de grandes dimensiones.
Los hijos, al presenciar la escena, comenzaron a llorar y dar gritos.
Como el padre les amenazara con matarlos sino callaban, los chicos se escondieron atemorizados en un rincón.
El zapatero continuó golpeando brutalmente a su esposa.
Por último, con una cuchilla de zapatero le infirió infinidad de heridas.
El ensañamiento continuó largo rato hasta que pasó el alcalde del pueblo, que vio desde una ventana la horrible escena.
El alcalde avisó a la benemérita.
La mujer se hallaba muerta.
El zapatero dijo que como se hallaba embriagado no recordaba lo que hizo.

Ha subido el precio del pan
(POR TELEFONO)

Badajoz.—Los tahoneros, sin previo aviso, han subido hoy el precio del pan en cinco céntimos kilo.
El vecindario hizo grandes muestras de desagrado.

De la creación de una agencia oficiosa
(POR TELEFONO)

Madrid.—Recogiendo la indicación hecha al Gobierno por diversos elementos, en el sentido de la necesidad de crear una agencia oficiosa, dice un periódico de Madrid lo siguiente:
Debemos aclarar nuestro pensamiento. Se habla de agencia oficiosa y esto puede dar ocasión a interpretaciones erróneas.
La agencia oficiosa no ha de ser a juicio nuestra organización creada por el Gobierno ni confiada directamente a él, porque entonces carecería de base.
Oficiosa únicamente en cuanto a que por esa organización los gobiernos pudieran comunicarse con la opinión pública extranjera.
De ahí que propongan algunos que la agencia deba ser organizada por ciudadanos españoles de reconocida solvencia moral y material, que pongan al servicio de esta empresa patriótica su noble empeño.
Pero es claro, esta empresa ha de contar con el apoyo del Estado.

Referencias del Presidente del Directorio

Madrid.—Al salir esta noche del Consejo del Directorio los periodistas advirtieron en el general Primo de Rivera cierto aire de contrariedad.
Preguntaron por la causa, contestando el marqués de Estella que le había impresionado la noticia del suicidio del general Dabán, que se hallaba pasando una temporada en Andújar.
Parece ser que hoy salió de paseo con su ayudante y pretextando un olvido regresó a su cuarto, oyéndose a poco una detonación.
Cuando entró la familia del general en el cuarto encontró la pistola humeante bajo la barba.
El Presidente hizo un gran elogio del general Dabán, resaltando sus méritos, su cultura y su valor.
Era gran amigo del Directorio y tenía una brillante carrera.
Sólo contaba 47 años y llevaba ya mucho tiempo de general de brigada.
Mandaba una brigada de la guarnición de Madrid.
Era comandante general y organizador de los somatenes de Madrid.
Agregó el marqués de Estella que Dabán padecía de neurastenia agudizada por la muerte de su esposa recientemente ocurrida.
En estos días se disponía a casarse con una hermana de la que fué su esposa.
Los demás generales del Directorio, a la salida del Consejo, confirmaron la noticia, reiterando los elogios que había hecho el general Primo de Rivera.
El Directorio no tenía confirmación oficial de la noticia, conociéndola por los telegramas particulares recibidos en Madrid.

Noticias particulares
Andújar.—Acaban de recibirse noticias del campo dando cuenta de la muerte del general Dabán a consecuencia de un accidente.
Los detalles recibidos dicen lo siguiente:
En la hacienda olivarera La Aldevilla, donde pasaba varios días el general Dabán, ha aparecido éste muerto a consecuencia de un disparo de pistola en la cabeza.
Los familiares del general explican el accidente diciendo que...

Prácticas militares
Los alumnos de la Academia de Sanidad
(POR TELEFONO)

Madrid.—El «Diario Oficial» del ministerio de la Guerra anuncia que los alumnos de la Academia de Sanidad Militar efectuarán prácticas durante los días que median entre el 1 al 15 de marzo.
Las prácticas han de verificarse en dos períodos. En el primero que comprenderá del 1 al 12, visitarán los hospitales de Carabanchel, el Hospital de Urgencia, el Parque central de Sanidad y otros establecimientos cuyas organizaciones estudiarán. En el segundo, que durará tres días, realizarán varias prácticas en El Pardo.

Ante el nuevo régimen
Asiste al Consejo el subsecretario de Hacienda
Declaraciones del Presidente del Directorio—Presentación de moros en la zona de Tetuán
(POR TELEFONO)

Primo de Rivera en Palacio Madrid.—El general primo de Rivera despachó esta mañana con el Rey a la hora de costumbre.
A la salida manifestó a los periodistas que el viaje a Zaragoza se efectuará la semana siguiente a la jura de la bandera por los nuevos reclutas.
Desde luego el Presidente del Directorio no acompañará al monarca en su viaje.
Contestando a preguntas de los informadores dijo también Primo de Rivera, que el reglamento de la ley de reclutamiento se publicará en breve.
Despacho y visitas
Despacharon esta mañana con el Presidente del Directorio, los subsecretarios de Gobernación, Guerra, Hacienda y Marina.
Visitaron al general Primo de Rivera, varias personas, entre ellas el gobernador del campo de Gibraltar general Losada.
El gobernador de Sevilla estuvo en la Presidencia conferenciando con varios generales del Directorio.
El vicepresidente del Fomento del Trabajo Nacional, de Barcelona, Sr. Cusó, se entrevistó por la mañana con el general Hermosa.
El presidente de la Mancomunidad catalana Sr. Sala, en unión del presidente de la audiencia de Lérida, confirió con el general Jordana.
El general García Moreno celebró una entrevista con el secretario del Directorio Gral. Nouvilas.
Consejo del Directorio
A las nueve menos veinte el marqués de Estella abandonó el...

El Sr. Dabán, después de comer, pasó a sus habitaciones para arreglar una maleta. De ésta sacó una pistola con el propósito de repararla.
Al meterla en la funda, se disparó el arma, alojándose la bala en la frente, con orificio de salida por detrás de la oreja izquierda.
La muerte fué instantánea.
Al oír el disparo, el primero que se personó en la habitación fué el hijo mayor del general, que estaba en un cuarto próximo con el resto de la familia.
El general Dabán había llegado hace unos días a Andújar, trasladándose a la finca con objeto de contraer matrimonio con su cuñada la señorita Teresa Fernández Cedano.
La boda estaba fijada para el día 2 del corriente, pero no se efectuó por no haber llegado la documentación eclesiástica.
El Juzgado se trasladó seguidamente al domicilio del general, practicando varias diligencias.
La noticia produjo gran sensación en Andújar.
El cadáver llegará esta tarde para verificar mañana el entierro.
Llegada del cadáver
Andújar.—A las nueve de la noche llegó el cadáver del general Dabán.
Venían acompañándole personas de la familia e infinidad de amigos.
En las afueras de la población aguardaban un gran gentío y los somatenes armados.
Han comenzado a llegar personalidades para asistir al entierro.

Casa Natalio
Gabanes Ingleses

Lejía EL GALGO
PEDIDLA EN TODOS LOS BUENOS ESTABLECIMIENTOS
Depósito:
Huevería de Francisco Martínez Dutor
Argüelles, 7.—Teléfono 701—Oviedo

España en Marruecos
(POR TELEGRAMA)
La industria caracolera
Melilla.—Desde hace algunas semanas y por cuenta de una industria, numerosas mujeres moras se dedican a recoger caracoles en las llanuras de Segangan y Monte Aruit, para su exportación a Valencia, Barcelona y Sevilla.
Las moras perciben por esta ocupación muy buenos salarios.

Periodista al Tercio
Melilla.—Ha llegado a esta plaza un periodista italiano con el propósito de ingresar en el Tercio en la sección de aviación.
El periodista cuenta 23 años de edad.
[Si se habrá perdido]
Melilla.—Indígenas llegados del campo dicen que se desconoce en absoluto el paradero de Abd el Krim, hasta tal punto, que los moradores de Axdid aseguran que no lo han visto por aquel territorio.
Otros estiman que ha muerto y otros creen que se encuentra en Francia.

La jura de la Bandera
Melilla.—Han comenzado los preparativos para la jura de la bandera, que se celebrará el domingo en la Plaza de España.
Los reclutas que están en el campo se concentrarán en sus respectivos campamentos.
La aviación
Melilla.—Los aviadores bombardearon desde Afrau hasta Isen

CESAR LOPEZ
JOYERIA Y RELOJERIA
Artículos de fantasía
Premios para sport
TALLER DE CONSTRUCCIÓN Y REPARACIÓN DE ALHAJAS
Universidad, 6.—Tel. 7
OVIEDO

ASMA, CATARROS BRONQUITIS
SE CURAN RADICALMENTE
COTAS HELENIANAS
BATLE
Farmacias y Droguerías

"Royalty"
RESTAURANT - PASTELERIA
Menús variados todos los días
Precios moderados.
Tartiere, 24, (antes San Francisco)
OVIEDO
Los domingos y días festivos se sirven chocolates o café con churros.

La sarna se cura con el Mitigal
El picor desaparece, la curación es rápida, limpieza en el uso. Desprovisto de olor.
BAYER

Depósitos comerciales
(POR TELEFONO)
Tarragona.—El Banco Peninsular establecerá en este puerto depósitos comerciales, análogos a los que existen en Valencia.
Con este objeto se constituirá una Sociedad anónima con un capital de cinco millones de pesetas.

DE ESPAÑA Y EXTRANJERO

DE UN NUEVO SERVICIO PÚBLICO

El proyecto de traida de agua a Colloto

Importancia del trabajo realizado por el ingeniero municipal señor Sánchez del Río

Ante el enorme desarrollo que en su edificación y habitabilidad va adquiriendo el inmediato pueblo de Colloto, en el que ya hay enclavadas importantes industrias que en España y aún en el extranjero honran a Asturias, el Ayuntamiento ovetense no había de regatear servicios públicos que los collotenses reclamaban de modo urgentísimo, siendo uno de ellos el de dotar a aquel núcleo poblado de abundante y sana agua potable.

La empresa resultaba desde luego costosa y grandes, por tanto, los sacrificios para el Erario municipal; pero era preciso realizar esos sacrificios, por lo que la Corporación ovetense hubo de imponérselos, tomando en firme la resolución de dotar de agua a Colloto.

De los estudios para la toma de agua, conducción, depósito, etc., se ha encargado al distinguido ingeniero de Caminos, Canales y Puertos, don Ildefonso Sánchez del Río, que se halla al servicio del Municipio, el que, con toda premura, emprendió los trabajos, a los que ya ha puesto cima, presentándolos con brillante Memoria descriptiva, prueba de sus talentos.

La noticia que venimos ofreciendo a los lectores no es nueva, ni mucho menos, pues en su día habló LA VOZ DE ASTURIAS de lo proyectado; más no estimamos bastante lo dicho, ya que el detalle importa y éste continuaba en un secreto, del que nos proponíamos sacarle.

Para ello, uno de nuestros redactores suplicó audiencia al ingeniero señor Sánchez del Río, quien, aún forzando su modestia, accedió al fin a concedérsela. Una vez concedida le expuso que no se trataba de otra cosa que de imponer al pueblo del alcance del proyecto a ejecutar.

En el curso de su amable conversación el señor Sánchez del Río quiso quitar valor a su trabajo, diciendo que se trataba labor bien modesta por reducirse a la implantación de un servicio puramente de pueblo. Y sin querer entrar en pormenores, nos presentaba la Memoria, diciendo:—Ella expresa cuanto parece tienen deseo de recoger.

Agradecidos la recogemos, y de ella entresacamos los detalles que siguen:

Los manantiales y conducción

A 4.500 y 3.000 metros, aproximadamente, de la carretera de Torrelavega a Oviedo, existen dos fuentes de hermosa agua potable, que tienen en estiaje un caudal máximo de tres litros por segundo, la primera; de algo más de un litro también por segundo la otra. Se aproxima bien en estiaje la suma de sus caudales a cinco litros por segundo. Tendrá, pues, Colloto, unos 250 litros por habitante y día, en época de estiaje, cantidad suficiente a un buen servicio.

Esos dos manantiales están situados a cuatro kilómetros al Este de Oviedo, que es donde se eleva el macizo montañoso denominado "La Grandota", siguiendo su cresta paralela a dicha dirección y resbalando sus aguas de la vertiente Norte hacia el río Nora, y las de la vertiente Sur, por términos de San Julián de Box, al río Nalón.

La constancia de las fuentes, cuyo caudal se proyecta captar, hace suponer que su nacimiento es profundo y no superficial, pues en toda época del año sale el agua limpia y transparente. Además, la potabilidad, en todos momentos, es buena; señal evidente de un almacenamiento en las entrañas de la mole de caliza.

De los análisis realizados se saca la consecuencia de que el agua de los aludidos manantiales es muy pura.

La unión de la conducción procedente del primer manantial con la del segundo, se realizará mediante una arqueta de descarga, pues de este modo las presiones de las dos ramas de tubería quedarán iguales para hacer factible la conducción del agua.

El trazado es sencillo, aunque bastante accidentado, llevando diversos sifones, uno de ellos de treinta metros de desnivel en el perfil

longitudinal; y las dos ramas tienen por nacimiento el segundo manantial y depósito de aguas, respectivamente.

Se precisa cinco pequeños pontones para el paso de vauadas sin importancia.

Propone el señor ingeniero para la toma de las aguas la construcción de corta galería de avance adosada a una pequeña arqueta. La galería de avance, abierta con todo género de precauciones, servirá para la comprobación y forma de brotar el agua; la arqueta, además de recoger el agua que surja de su fondo, podrá aprovechar la que venga de la galería, sirviendo a la vez de pequeño embalse para la salida de la conducción.

Por este procedimiento se aíslan las aguas del exterior, evitando posibles contaminaciones; y para conseguir todavía un mayor grado de aislamiento e impedir las mezclas de las aguas de lluvia que, por filtraciones o cualquier otra causa, pudiesen alterar la pureza del caudal a captar, se proyecta rodear la zona del manantial con una zanja encachada y escalonada cuando la pendiente del terreno lo reclame. Esta zanja, con dimensiones de un metro de ancho por dos de profundidad, además de recoger y desviar todas las aguas extrañas a los manantiales que discurran por las laderas, servirá de cerramiento para impedir la entrada de los ganados en dicha zona.

Optase por la tubería de hierro por las mayores ventajas que ofrece.

Descripción del depósito

El depósito, capaz para asegurar a Colloto de agua durante dos días, tiempo suficiente a reparar cualquier avería, se emplazará en un pequeño cerro a una distancia aproximada de un kilómetro de la carretera de Torrelavega a Oviedo. Su altura es tal (240 metros sobre el nivel del mar), que domina todas las edificaciones del pueblo, asegurando así un perfecto abastecimiento. Entre la altura de la carretera y el depósito hay una diferencia de setenta metros.

La profundidad del repetido depósito será de 4,50 metros, teniendo las dimensiones interiores de 20 por 11 metros. Estará dividido en dos compartimientos casi de forma cuadrada, dejando un pasillo central de un metro de ancho en su coronación y siendo su ancho en la base inferior de dos metros. A lo largo de este pasillo corre la tubería de entrada de la conducción, bifurcándose en la parte central en dos, para que el agua caiga golpeándose sobre las escaleras de descenso al fondo de cada uno de los depósitos. La tubería continúa por el pasillo central, a la cámara de llaves, pudiendo ser el agua conducida directamente a Colloto.

Una escalera de caracol facilita el descenso al fondo de la cámara.

Debido a una sencilla disposición de las llaves, se pueden lograr todas las combinaciones para la salida y movimiento del agua de los dos compartimientos hacia el exterior.

La cubierta será de hormigón armado, por sus muchas ventajas.

La iluminación y ventilación están aseguradas por amplios ventanales abiertos en las cuatro fachadas.

Plazo de ejecución

El plazo de ejecución para la terminación total de las obras (incluso las de red de distribución en el pueblo de Colloto), podrá ser, como máximo, el de un año, cambiando el que ese plazo se disminuya grandemente, comenzando simultáneamente la construcción del depósito y arquetas con la colocación de la tubería de conducción y distribución.

Terminemos Hecho el proyecto, en excelente disposición el Municipio ovetense, Colloto tendrá agua sana y abundante en plazo no lejano.

De ello hemos de felicitarnos, agradeciendo con aquel populoso vecindario el celo de la Corporación Municipal y el desplegado en sus trabajos técnicos por el Ingeniero Sr. Sánchez del Río.

EXTRANJERO

(POR TELÉFONO)

Violento temporal

Londres.—El temporal ha causado grandes daños en todo Inglaterra.

Las comunicaciones telegráficas y telefónicas con Irlanda sufren enorme retraso.

Muchas carreteras están intran-sitables.

El Támesis ofrece el aspecto de un mar embravecido en las inmediaciones de Londres.

En Birmingham ha resultado muerta una mujer por caer encima un árbol.

También resultaron heridas cinco personas por el hundimiento de una casa.

En el País de Gales se ha perdido mucho ganado.

Catástrofe en una mina

Dortmunt.—En la noche pasada se produjo una explosión en la mina «Minster Stein».

Se supone que de los 135 mineros que se hallaban en el fondo en el momento de la catástrofe habrán muerto 125.

Hoy a mediodía se llevaban extraídos 100 cadáveres.

Por haberse hundido tres galerías se han perdido las esperanzas de salvar a los restantes mineros.

Nafragio de un vapor

(POR TELÉFONO)

Vigo.—Uno de los vapores que hacen la travesía de Viño a Moaña, encontró una embarcación con la quilla hacia arribada y que era empujada por las olas.

Consiguió remolcarla, encontrando en ella diversos efectos.

Se ignora la suerte de la tripulación.

La conmemoración de la república

Un pueblo que perdió medio siglo

(POR TELÉFONO)

Madrid.—«A B C» dedica un recuerdo a la fecha de la proclamación de la república.

Dice que el proceso de la república fue aunque con mayor celebridad el mismo de la monarquía de Amadeo.

Monarquía y república murieron de parlamentarismo agudo.

Es verdad que las Cortes, desde la restauración hasta la regencia, parecían regeneradas de la extenuación y la impotencia, gracias a la celebridad de Sagasta y Cánovas que dieron una tregua engañosa.

No había tal regeneración y una vez desaparecidos aquellos hombres el sistema reaparece con todos sus defectos.

En los últimos tiempos hemos tenido Cortes de un bienio las más largas y algunas de un año, con un promedio anual de cuatro sin que se votara una ley, ni siquiera el presupuesto.

Podemos multiplicar las evocaciones de todas las épocas con igual moraleja. El día del golpe de Pavia nadie hubiera sospechado que íbamos a encontrarnos en la misma crisis anárquica el 13 de septiembre de 1923, habiendo un pueblo perdido medio siglo.

Consejo de guerra

(POR TELÉFONO)

Málaga.—En el cuartel de Borbón se ha celebrado un Consejo de guerra contra el paisano Juan Ortiz, acusado de insulto de palabra y obra a la fuerza armada.

La sentencia ha sido enviada a capitanía general.

Doña Magdalena Naval de Maura

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Ha fallecido D.ª Magdalena Naval, esposa de D. Bartolomé Maura, grabador jubilado de la Casa de la Moneda.

La dama fallecida es hermana política del ex-presidente del Consejo D. Antonio Maura.

HUEVOS a 2,10 DOCENA GARANTIZADOS

Huevería de Francisco Martínez Dator Argüelles, 7.—Teléfono 70-1

DESDE SEVILLA

(POR TELÉFONO)

Cuatro penas de muerte

En la Audiencia ha continuado la vista de la causa por el crimen cometido en la taberna «La Miseria», de Sanlúcar la Mayor.

El fiscal comenzó su informe relatando los hechos en la misma forma que lo había hecho en las conclusiones provisionales, las que elevó a definitivas.

Reseñó las circunstancias agravantes, que son las de abuso de superioridad y nocturnidad.

Terminó lamentando tener que pedir cuatro penas de muerte.

Después informó el acusador privado, suspendiéndose la sesión hasta mañana.

En honor a la duquesa de la Victoria

El Círculo Militar de Sevilla, iniciador de la petición de la Gran Cruz del Mérito Militar para la duquesa de la Victoria, ha promovido una suscripción popular para regalarle las insignias.

DEL ROBO EN EL HOTEL NACIONAL

(POR TELÉFONO)

Buscando a unos «ratas»

Madrid.—Sigue sin encontrarse una pista para dar con los autores del robo cometido en el Hotel Nacional.

La policía busca a los seis «ratas» de hotel más significados, para ver si por ellos puede darse con el hilo de esta madeja.

Por lo pronto se sabe que uno de ellos llamado «El Garate» se halla encarcelado en Madrid desde hace algún tiempo.

Otro, llamado Ortega, se sabe que está en Barcelona, desconociéndose su paradero.

Los restantes tienen menos importancia como ladrones hábiles, comparados con los dos que acabamos de citar.

Se sospecha en «Fantomas»

Hay quien atribuye el hecho a un ladrón llamado Eddy Arcos (a) Fantomas, que según manifestaciones del propio interesado se ha propuesto superar en hazañas a su homónimo.

El individuo en cuestión se decía también poseedor de un aparato titulado «custites», especie de ganzáu con la que al parecer lograba abrir todas las puertas sin producir el menor ruido.

Deséchase sin embargo tal suposición, porque el Fantomas se encuentra imitando a Papús, y lleva nueve días encerrado sin tomar alimento.

De todo lo que se dice, lo único cierto es que hasta ahora no se tienen más noticias del robo ni se ha averiguado más de lo que dijeron quienes presentaron la denuncia.

El asunto empieza, con tal motivo, a preocupar a las gentes, que se hacen mil conjeturas, y las que todavía se formarían, pues lleva camino de hacerse tan crónico como el de las niñas desaparecidas.

Los trabajos de la policía

Madrid.—La policía ha continuado durante todo el día los trabajos para descubrir a los autores del robo cometido en el Hotel Nacional.

Se habían practicado una detención y un registro, que primeramente se creyeron de gran importancia, pero no han dado resultado alguno.

Esta tarde ha vuelto a perso-

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Una sorpresa del enemigo por un descuido lamentable

(POR TELÉFONO)

Hemos tenido varios muertos y heridos

Madrid.—El parte oficial facilitado esta madrugada dice lo siguiente:

Zona oriental.—Para enlazar las circunscripciones de Drius y Tafersit, cubrir la línea de Ben Tieb a Tafersit y cerrar al enemigo el acceso al llano, se han establecido sin novedad las posiciones de Tauriat el Lau y Tauriat Sonan.

Zona occidental.—Se registran algunas presentaciones de moros con armamento ante la intervención militar de la cábila de Anjera.

En la posición de Saasa, en el territorio de Larache, una traición por parte de unos moros adictos, que se aprovecharon de un lamentabilísimo descuido de la guarnición, la cual, ya anoche-

cido, se hallaba, en parte, fuera del recinto fortificado, sin que en éste se adoptaran tampoco las más elementales medidas de precaución, dió lugar a una sorpresa, ocasionándonos varios muertos, entre ellos el alférez que mandaba el puesto y varios heridos.

La columna del coronel Boloix, encargada de la vigilancia en aquel sector, acudió con gran presteza, restableciendo inmediatamente la situación y castigó duramente al enemigo.

Esta misma columna ha operado, estableciendo una posición en Daisa, sin que ocurriera novedad.

El temporal de lluvias dificulta los servicios.

Las confidencias señalan en el enemigo el propósito de una mayor actividad en relación con nuestras líneas de la región occidental.

Notas financieras

Deuda 4 por 100; Interior pasa de 69'30 a 70'50 en la F. y la E., señalando la D. 70'20 y la C. y B. 70'35 y el resto de las series 70'50;

Exterior va de 84'75 a 85'45 en las series altas y 85'25 en las bajas; Amortizable 4 por 100 repite el cambio en la E. de 86 y en las otras series pierde 50 céntimos, al marcar este mismo cambio, exceptuando la A. que acaba a 88'75;

Amortizable 5 por 100, viejo de 95 pasa a 96'75 en la F. y D. y a 95'75 en la C. y B. acabando a 96 la A. El nuevo cotiza en la F. a 95'10; la E. no tiene movimiento en la semana; la D. de 94'80 pasa a 95'60 cambio que alcanzan las otras series.

Obligaciones del Tesoro Enero, de 101'90 ambas series, pasan a 102'70 A y 102'40 B; Noviembre expucón quedan a 102'10 A y 101'70 B, y Abril de 102'80 A y 102'70 B, pasan a 102'50 y 102'05.

Cédulas del Banco Hipotecario 4 por 100 de 90'80 van a 91'50; las de 5 por 100 de 100'75 van a 101'65 y las de 6 por 100 expucón se tratan a 109'50.

Bancos: repite cambio de 566 el de España; Hipotecario, de 328 pasa a 344; Español de Crédito sube de 169 a 172; Central, baja de 109 a 108, y repite cambio de 59 Río de la Plata; Hispano Americano, de 164 y 161.

Tabacos, de 236 pasan a 238; Explosivos, de 378 a 380; Azucareras, de 117 a 115'50, y las ordinarías, de 49 a 49'75; Altos Hornos, de 130'50 a 132'50; Felgueras de 32 a 32'50; Guindos, de 121'50 a 126.

Ferrocarriles: M. Z. y A., de 358 a 366, y Nortes, de 371 a 381.

Metropolitano Alfonso XIII, de 158 pasa a 154, y Tranvías, de 8 a 79.

El cambio internacional: pasar francos de 37'90 a 37'70; suizos de 135'20 a 136'00; belgas, a 35'90; libras esterlinas, de 33'47 a 33'59; liras, de 29'20 a 29'10; dolares, cheque repite cambio a 7'02, y escudos portugueses extraordinariamente se hacen a 33'59.

ATEULUZ

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid

	AYER	HOY
	Pesetas	Pesetas
Interior, 4 por 100.....	70,35	70,50
Exterior, 4 por 100.....	85,45	85,45
Atzble., 4 por 100.....	88,85	88,75
Id. 5 por 100, ant.º.....	96,20	96,75
Id. Id. 1917.....	96,25	96,75
O del T., 5 por 100, 6 m.....	102,60	102,70
Id. Id., a dos años.....	102,25	102,25
Id. Id., a tres meses.....	102,40	102,40
Id. Id., a dos años, nvas.....	102,15	102,00
C. H. E., 4 por 100.....	91,50	91,80
Id. 5 por 100.....	101,70	101,65
Id. 6 por 100.....	109,50	109,50
Banco de España.....	565,00	566,00
Id. Hipotecario.....	380,00	—
Id. Hipo. Americano.....	161,00	161,00
Id. Español Crédito.....	175,00	—
Id. Español Río Plata.....	—	59,00
Arrendataría de Tabacos.....	237,00	238,00
Unión Española Explosivos.....	380,00	380,00
Azucareras, preferentes.....	114,75	115,50
Id. ordinarias.....	50,00	49,75
Duro-Felguera.....	—	—
M. Z. A.....	368,00	366,00
Norte de España.....	380,50	381,00
Mtptno. Alfonso XIII.....	153,00	154,00

CAMBIOS

Francos.....	37,85	37,70
Libras esterlinas.....	33,68	33,59
Francos suizos.....	136,15	136,00
Id. belgas.....	36,15	35,90
Marcos.....	—	—
Dólares.....	7,05	7,02

Bolsa de Barcelona

VALORES COTIZADOS	Anterior	Último
	Duros	Duros
Interior 4 por 100.....	70,00	—
Nortes.....	76,05	76,00
Alicantes.....	73,25	73,35
Andaluces.....	63,60	63,65
Orenses.....	18,80	18,35
Banco H. Colonial.....	65,25	65,25
Azucareras.....	52,50	—
Felgueras.....	53,00	—

Delegado: FRANCISCO ALVAREZ Cimadevilla, 21.—Bajo

CASA DEL RIO

OVIEDO MUEBLES

Veán los escaparates de esta casa y el interior de la exposición siempre con modelos nuevos.

GRAN ALMACÉN DE VINOS

DE

MAXIMINO F. TRESGUERRES

Carretera de Villaviciosa, 13 y 15

Teléfono 12-76.

GIJÓN

Casa Natalio

IMPERMEABLES

TRINCHERAS

Todos los precios

ORBRADOR DE CALZADO A MEDIDA

DE LA

Viuda e Hijos de FERNANDO GUIL

San Antonio, 14.—OVIEDO

Se confecciona y arregla toda clase de calzado, nuevo y viejo

PRONTITUD Y ESMERO

Especialidad para pies defectuosos

Esta acreditada casa cuenta con

competente maestro-cortador.

Pro-phylactic

Se adapt. a la configuración y estructura de la dentadura.

Sus cerdas, en forma de sierra, penetran en los intersticios de la dentadura, efectuando una limpieza efectiva, incluso en la cara interior de los dientes.

Comercializado por FEDERICO BONET S.A. MADRID

INFORMACIONES DE LA REGION

"LA VOZ" EN GIJÓN

INFORMACIÓN

Los autos de alquiler

El alcalde reunió ayer a mediodía en su despacho oficial a los dueños de automóviles, con y sin taxis, para tratar de la implantación de nuevas tarifas y de convertir todo el servicio de automóviles en taxímetros.

Se facilitó a los concurrentes una copia de las tarifas para que las conozcan los interesados, las cuales muy pronto entrarán en vigor.

No tardando serán provistos de taxis todos los automóviles del servicio público que no lo tienen en la actualidad.

Casa derribada

Los obreros del Municipio, cumpliendo órdenes de la Alcaldía, procedieron ayer al derribo de la parte de la casa número 16 de la calle de la Salud que amenazaba con derrumbarse.

No hubo ninguna protesta.

Asistencia a la jura

Con motivo de celebrarse el domingo la jura de la bandera por los reclutas del nuevo reemplazo, el alcalde convocará particularmente a todos los concejales para acordar la forma en que habrá de asistir la Corporación municipal a dicho acto.

Un obrero herido

A la hora de enviar esta carta se esperaba en la Sociedad de Seguros Mutua Asturiana de Accidentes a un obrero de Langreo, herido en un desprendimiento de tierras.

Después de curado pasará al Sanatorio de Santa Olaya.

Autopsia y sepelios

Ayer tarde los médicos forenses señores Pico y Valdés practicaron la autopsia al cadáver del infortunado obrero Juan Ferrer López.

Este, al apearse de un autocamión el día anterior, se cayó, recibiendo graves heridas, a consecuencia de las que dejó de existir.

El fallecimiento sobrevino, según el dictamen facultativo, a causa de intensísimo shock traumático.

A las cinco y media se verificó el acto de conducir a la última morada los restos del infortunado obrero.

También se verificó ayer tarde el entierro del sereno de la fábrica de sierras de Cimadevilla Feliciano Alvarez, que falleció a causa de un colapso cardíaco.

Una reyerta

Por formar reyerta en la calle de San Bernardo fueron detenidos Avelino Barros y Luis García Fernández.

Mujer que atropella un auto

En el parte que obra en la Inspección municipal, relativo al atropello de que fué víctima Aurora Trabanco, de 22 años, se dice que ésta se arrojó al paso del automóvil.

Esto nos recuerda aquella rectificación famosa en un periódico en que se decía:

«Mejor enterado que no de consignar que no fué el perro el que mordió al muchacho, fué el muchacho el que mordió al perro».

El can era propiedad del dueño del periódico en que apareció la rectificación. Y el periódico era de San Sebastián.

¿Quién será el propietario del automóvil atropellado por una mujer? He ahí, quizá el secreto.

De un sainete local

Como ayer hemos adelantado se prepara el estreno de un sainete de costumbres locales, dedicado a las simpáticas cigarrerías; pero el autor de la música no será el director de la Banda del Tarragona como hemos dicho por error, sino el joven y competente compositor don Nicolás Selar y Quintes, autor de muy aplaudidas partituras.

EOLINA

Gasolina para Automóviles

Hija de Rufino Martínez S. en C.

GIJÓN

El trasatlántico «Baden»

Como hemos anunciado el trasatlántico alemán *Baden* que procedía de Hamburgo llegó al Muelle en las primeras horas de la noche de anteaer y debido a la tardanza el pasaje regresó a Gijón no embarcando hasta ayer por la mañana.

Los ochenta pasajeros van con rumbo a Montevideo y Buenos Aires.

El buque zarpó a mediodía para Coruña y Vigo, puertos de la escala.

«El aire de Madrid»

Este es el título de la comedia de Serrano Anguita «Tartarin» estrenada ayer en el Jovellanos por la excelente compañía de comedias de Ramón Carals.

La obra, admirablemente ambientada y escrita, gustó.

De un naufragio

La autoridad de Marina entiende en el naufragio del vapor de pesca *Angelinos* número 3, que naufragó anteaer en la desembocadura del río España, de cuyo siniestro dimos cuenta.

Sección marítima

Entradas

Anciola núm. 3, pinos; Luarda. Astur Galáico, id.; Ribadeo. Fornel, id.; Poz. Paco García, general; Bilbao. Santirso, vacío; id. Octubre, cemento; Zumaya. Josepha Antoni, vacío; Pasajes. Gijón, general; Santander. San Antonio (holandés), gasolina, Coruña.

Salidas

Baden (alemán), pasaje; Coruña. Lola, carbón; Pasajes. Castilla, Santander. Unión, carbón; Bilbao. Asunción, San Esteban. María Luisa, carbón; Treto. Everest, id.; Bilbao. Condor, carbón; Santander. Rosarito, id.; id.

MIERES

La «Tuna»

Dando Mieres una prueba más de sus aptitudes líricas, ha formado una Tuna escogida, que ha de causar gran sensación en estos Carnavales.

Dados los conomientos y grandes dotes musicales que adornan al simpático Angelín, director de la Instrumental, era de esperar mucho de sus aventajados alumnos.

La «Tuna» está integrada por veintisiete jóvenes, será, pues bastante numerosa. Además de la Rondalla tienen un buen sexteto para amenizar bailes y poseen también un coro integrado por valiosos elementos del laureado «Orfeón Mierense».

Por último figura en la Rondalla un notable cantor de canciones regionales, Juanín Menéndez, quien deleitará a cuantos tengan ocasión de oír su voz timbrada y hermosa.

Llevarán como repertorio, además de varias composiciones fáciles, trozos de óperas y obras de afamados músicos.

Dentro de unos días se presentará la «Tuna» al público mierense en uno de nuestros teatros.

Será con motivo del concierto que se celebre en honor de la presidenta, que será una gentil y distinguidísima señorita de esta localidad.

Corresponsal.

Casa Natalio

Sastrería y Camisería

Dinero

Se economiza comprando muebles en casa MENDIZABAL, por ser los mejores y más baratos. Uria, 50.—Oviedo.

†
LA JOVEN

Esther Sánchez y Bernaldo de Quirós

Falleció en Lugones a las tres y media del día 12 de Febrero de 1925
a los 20 años de edad
DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA

R. I. P.

Su desconsolado padre, don Ramón Sánchez Alonso; hermanos don Amador, don Guzmán, don Rafael, doña María, doña Josefa, doña Nieves y don Ramón; hermanos políticos doña María García, doña Amparo Martínez, doña Adelina Alvarez, don Juan Faes y don Ramón Pérez; tíos, primos, sobrinos y demás parientes.

Participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan asistan a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán hoy 13, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de San Félix de Lugones y a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy, a las cinco de la tarde, desde la casa mortuoria hasta el cementerio de esta localidad, por cuyo favor les vivirán eternamente agradecidos.

Salcedo (Grado) LLANERA

Restiello La visita del general-gobernador.

Los actos que se celebrarán en la capital de este concejo el próximo domingo día 15, con motivo de la visita que hará a ésta el general-gobernador señor Zuñiga, son los siguientes:

A las tres de la tarde llegará el señor gobernador, y después de las presentaciones de ritual se organizará la comitiva que se trasladará al sitio llamado La Huelga, en donde tendrá lugar el mitin organizado por el Comité municipal de la Unión Patriótica y en el que además de los oradores que ya hemos anunciado tomará parte el señor Sousa. Terminado este acto, el general se trasladará al Ayuntamiento, en donde presidirá la sesión del Pleno, y en la que se acordará llevar a cabo la traída de aguas, empréstito necesario para dichas obras y la terminación de ocho nuevos edificios-escuelas y casas-habitaciones para los maestros: dos en Lugo y dos en San Cucufate, cuyas obras van ya muy adelantadas.

En marzo comenzarán las de la escuela de niños y casa-habitación en Cayés, y la de niñas, y así mismo casa-habitación, en Pruvia.

A la llegada a ésta de la primera autoridad y sus acompañantes, pasarán revista al Somatén del concejo.

El alcalde señor Tresguerres, nos ruega que en su nombre invitemos a todas las sociedades de labradores y de cultura que por algún motivo no hayan recibido la invitación que les fué remitida a su tiempo, rogándoles a la vez concurren con sus banderas o insignias.

De esperar es que el ilustre general obtenga en Llanera el mismo entusiasta recibimiento que obtuvo en otros pueblos de la provincia.

Un Salcedano

Café Restaurant

Plazuela Riego, 6.—Teléfono 430

Puré de legumbres.
Paella.
Angulas al pir pir.
Almejas a la marinera.
Besugo en su jugo.
Lenguados al graten.
Merluza salsa verde y dorada
Perdiz en salmis y con verdura
Liebre a la asturiana.
Lechazo al horno.
Pollo al jerez.
Manos de cerdo en salsa rubia.
Rifones salteados.
Lengua con guisantes.
Rosbiff con picatoste.
Chuletas a la minuta.
Ternera mechada.
Lomo de cerdo con patatas fritas.
Bisteff a elegir.
Pasteles de foie-gras.

POSTRE
Budín de frutas—Tarta de almendra—Queso y Fruta

Cocina casera.—S.º a la carta.

Hay vino Rubí de «Bodegas Cooperativas».

NUEVO HOTEL FRANCES

DE Cándido Muñóz

CALLE DE JOVELLANOS OVIEDO

AUTOMÓVIL A TODOS LOS TRENES

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA

FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y fino.—Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños.—Aceros al erisol para herramientas, limas, barrenas de minas.—Hierros y aceros laminados en palanquilla para machinas, llanteneras para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, machinas de hierro y acero.—Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de París.—Hoja de lata.

Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Correo: Apartado, 2.—GIJÓN-ASTURIAS—Telegramas: «MOREDA-GIJÓN»

AVILÉS LUGONES

Boda distinguida Necrológica

En el templo parroquial de Santo Tomás de Sabugo, se celebró el enlace de la bellísima y gentil señorita avilesina Marina G. Cienfuegos, hija del Cajero de la «Hullera Española», don Eduardo, con el distinguido joven don Siro García, perteneciente a muy estimada familia de Villalegre (Avilés).

El suntuoso templo de Santo Tomás aparecía rebosante de concurrencia, que hacía subidos elogios de la hermosura y distinción deslumbrantes de la desposada, que lucía rico vestido de seda blanco, adornado con flores de azahar. El novio, vestía de rigurosa etiqueta.

Bendijo la simpática pareja el culto presbítero D. Teodoro Martínez Cueto, actuando de padrinos doña Florentina Cienfuegos, madra de la novia, y don González García, hermano del novio, y firmando el acto los testigos y el representante del Juzgado.

Los nuevos esposos una vez obsequiado a sus invitados con un magnífico «lunch», salieron en automóvil a recorrer importantes poblaciones de España y del extranjero.

Les enviamos nuestra enhorabuena, que hacemos extensiva a sus respectivas familias.

Riveras (Soto del Barco)

El pasado domingo día ocho del actual, falleció tras una larga enfermedad el señor don José González, vecino de esta localidad.

El martes a las diez de la mañana, tuvo lugar la conducción del cadáver desde la casa mortuoria al cementerio parroquial, siendo imponente el acompañamiento de sus deudos y amigos, pues el señor González gozaba de grandes simpatías.

Después de la conducción se celebraron solemnes funerales por el alma del finado.

Tanto a su hija doña Concepción como demás familia les enviamos nuestro más sentido pésame, haciéndonos partícipes de la pena que sobre ellos pesa.

«EL 46.»

MONTES

ESPECIALIDADES «CHILPROFE» PARA BEBÉS

CIMADEVILLA, 34

Trapos lavados

se compran en esta Imprenta.

Casa DUBOSC ÓPTICO

Sección especial de Optica, Cristales Punktal, Zeiss, Gemelos para teatro, campo y marina, Barómetros, Higrómetros, Lupas, Brújulas y Artículos para regalo

TALLER DE REPARACIONES

Despacho en el día, de recetas de los señores oculistas

SUCESOR Teodoro Gracia Bonilla Fruela, 11-Tel. 5-40 OVIEDO

QUIEN LO PIENSE BIEN

compra sus muebles en la CASA VIENA

Por su reconocido gusto artístico, la esmerada construcción de sus artículos y los precios baratísimos a que vende, es la que le conviene a usted para que le haga su amueblado

Visite la Exposición Interior Calles de Uria y Melquiades OVIEDO

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

La publicidad es el lazo de unión entre productores y consumidores. Las ventas guardan estrecha relación con la publicidad que se haga de los negocios.

CARTELERA ANUNCIADORA

Si quiere usted juzgar la vitalidad de un periódico cuenta el número de sus anuncios y vea el prestigio de las casas que se anuncian.

Ramón de las Alas Pumariño
 Accesorios para maquinaria. Idem para máquinas de escribir. Gran surtido de cuero marca **SANTA BARBARA**
 Idem de balata y de goma (tejidas y lisas), Matafuegos **BIOSCA**
 Representación de la S. A. RESINERA RUTH, de Santander (pinturas y barnices).—Objetos de escritorio **WINDOLITE**
 (Substituto del cristal) **ATALAZOS** para precintar sacos de harina, cemento, etc. etc. **SOLDADURA DE PLATA** para sierras de cinta
 Plaza de Porlier, 3. Tel. 6-14 **OVIEDO**

Industrias Zarracina (S. A.)—Gijón
 Grandes fábricas de sidra champagne, chocolates, harinas y pan
 La sidra champagne Zarracina se sirve en todos los establecimientos y hoteles de primer orden y en los coches restaurants de la Compañía internacional de coches-camas.

Grandes Talleres de Galvanostigmas montados con los mayores adelantos alemanes **V. Magadán y Balluff**
 Marqués de Gastañaga, 1 **OVIEDO**
 Se hacen trabajos inalterables de dorados, plateados, pavonados, bronceados y niquelados a precios económicos

LA POSITIVA Gran fábrica de Mosaicos Hidráulicos, Piedra artificial, Marmol comprimido, yeso **EDUARDO G. ARIZAGA**
 ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCION REPRESENTANTE de la Sociedad Anónima "Cementos Portland marcos «Zurrona» (el más seguro y resistente de los conocidos hasta la fecha), y del cemento Zumaya rápido marca EHEVARRIA. ESPECIALIDAD en mosaicos, fragueros, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas. GRANDES EXTENSIONES de cemento Zumaya rápido y cementos Portland, yeso, tuberías de cemento, barro y gras, baldosines de barro, eseyola, ladrillos refractarios, cocinas bilbaínas, lavabos e inodoros de loza inglesa, bañeras de hierro esmaltado, etc., etc.
 Depósito de teja curva, pasilla y ladrillo macizo y hueco
 Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN.—Teléfono 461. Apartado 154

Academia Ojanguren
OVIEDO
 Internos-Medio pensionistas-Externos
 Fundada en 1905
 PRIMERA Y SEGUNDA ENSEÑANZA
 Estudios de Comercio esencialmente prácticos

CERAMICA ASTURIANA S. A.
SAN CLAUDIO
 Esta Sociedad tiene establecido un depósito para venta de todos sus productos al detall en la calle del Sacramento
 Solares de la panadería de Mendó Gómez.
 Depósito: Teléfono 234
 Fábrica: 1-83

Casa Gargallo
 es un nombre familiar entre propietarios y constructores
 En esculturas decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general, la firma **GARGALLO** es un prestigio
La Catalana.—GIJON

LA BEJA "EL CISNE"
SE HA IMPUESTO EN TODAS PARTES COMO SE IMPONEN LOS PRODUCTOS DE ALTA CALIDAD.

Teléfono 65 Dirección: (Teléfono) Martines
PLACIDO MARTINEZ
 Consignatario de buques
 Agente de Aduanas
 Seguros — Fletamentos
 Despacho de mercancías
SAN ESTEBAN DE PRAVIA

¡ALERTA, CONSUMIDORES!
 —¿Por qué vende tanto ese comercio enciclopédico que se titula «LA NUEVA COOPERATIVA» de RICARDO G. DEL VALLE? — Porque los géneros que expende son malos y caros. Para convencerse visítenlo una sola vez.
COLLOTO. — Teléfono 765
 Servicio a domicilio

Nuestras visitas

LA CASA VIENA

ARTE - DISTINCIÓN - BELLEZA

Esta impresión sacamos de nuestra visita a esta popular casa de muebles que hizo en tan poco tiempo de su nombre una casa familiar entre las personas de buen gusto.

Casa Viena. Ya su nombre tiene algo que atrae; nosotros sentimos un verdadero placer cuando nuestra misión de periodistas nos lleva a la casa que mejor supo orientar en estos últimos tiempos la industria del mueble.

Decimos arte, porque aquí todos los muebles son contruidos con las exigencias que el buen gusto requiere y siempre bajo una acertada dirección, lo cual da al cliente una seguridad completa al hacer sus encargos.

Distinción y muy marcada, se vé en todos los modelos que esta casa presenta en su exposición interior, los cuales se apartan completamente de todo aquello a que estábamos acostumbrados; los que dirigen esta casa, no son unos advenedizos que igual que a esta industria se pudieran dedicar a otra cualquiera; éstos se criaron en ella y por sí, por su inclinación a perfeccionarse, estudian el difícil arte a que se dedican y así llegaron a dominarlo como los mejores artistas lo hicieran, siendo este el principal motivo del nombre alcanzado por la Casa Viena.

Belleza, de línea, de proporción, de forma, se encuentran siempre en todos los muebles que la genialidad artística de esta casa supo imprimirles. Los muebles de la Casa Viena, gustan siempre de igual forma al que por su ilustración artística es un inteligente en esta materia, que al más modesto profano.

Terminamos nuestra misión informativa saliendo de esta casa gratamente impresionados, tanto por la riqueza artística de sus muebles como por la amabilidad de sus dueños, y al doblar la calle, todavía nuestra curiosidad nos llevó a uno de los escaparates de esta casa, donde presenta un regio dormitorio del más puro estilo inglés con confortable tapicería del mismo estilo y un sin fin de detalles de buen gusto, fiel reflejo de todo lo que hacía unos momentos habíamos admirado en el interior de su magnífica exposición.

GACETILLAS
 Necrológica
 Ha fallecido en esta ciudad la virtuosa señora doña Isabel Méndez Alonso.
 Había soportado con ejemplar resignación una larga y penosa dolencia, la que tuvo anteayer el triste presagio del fin, apartándola para siempre del cariño de los suyos en plena juventud.
 Muy estimada por sus bondades y sentimientos caritativos, la noticia de su muerte fué acogida con pesar sincero en esta capital, especialmente en la parroquia de San Pedro de los Arcos, a la que pertenecía.
 Ese pesar se puso de manifiesto con motivo del traslado de su cadáver a la última morada, pues la concurrencia ha sido numerosísima.
 A toda la apreciable familia de la malograda señora, en especial a su esposo don Enrique González; padres don Ricardo y doña Rosa; madre política doña Catalina González; hermanos don Julio, don Manuel y doña Asunción, y hermanos políticos doña Milagros, don Rafael, doña Vicenta, doña Carmen González y don Arturo García, enviamos el cordial testimonio de nuestra condolencia por la irreparable desgracia.

AVISO
 La casa Frígola (don Martín), Plaza de la Catedral, 9, pone en conocimiento del público que a partir de hoy, y por cese de negocio, liquida todas las existencias de muebles a precios sumamente baratísimos.
 La mejor pasta dentífrica **SANOLAN**

lada recomendó a la Bernardeta que se hiciese penitencia, haciendo con tal motivo el orador observaciones muy oportunas para el cristiano.

Predicó en Santo Angel el doctísimo carmelita y catedrático del Seminario reverendo padre Eugenio, quien habló acertadamente sobre las glorias de la Virgen sin manchilla, aparecida a una humilde pastorcilla a orillas del río Gave.

Hubo procesión de las antorchas por los claustros y hemos admirado una hermosa gruta, copia muy perfecta de la de Lourdes, ante la que se hizo el ejercicio de la novena.

Santoral
 Día 13, viernes.—Santos Benigno, mártir; Agabo, profeta; Gregorio II, papa; Pablo, Juan y Diego, jesuitas mártires en el Japón; Fusca, virgen y Maura, su nodriza, mártires; Catalina de Ricci, virgen dominica, y Euntaquia, virgen benedictina.

El día militar
SERVICIO DE OFICIALES PARA HOY
 De la Plaza
 Parada.—Zapadores
 Campo de tiro.—Zapadores.
 Capitán de día, Hospital y Provisiones.—El de Zapadores don Juan de la Riva González.
 Imaginaria de idem, idem.—El del Príncipe don Alberto Benito Fernández.

Espectáculos
 En el Toreno.—A las siete y a las diez, la cómica en tres partes «Mauricio, boxeador», y estreno de la soberbia producción en cuatro partes «Flor entre espinas».

SECCION RELIGIOSA
Procesión de las Antorchas
 A las siete y media de la tarde, después del ejercicio acostumbrado salió de San Tirso el Real la procesión de las Antorchas.
 Recorrió las calles Sanz y Forés, Rúa, Cimadevilla, Sol. Mon y Santa Ana, yendo multitud de personas con velas encendidas, cantando en el trayecto himnos y el popular Ave-María.
 Portaban la imagen de Nuestra Señora de Lourdes, cuatro seminaristas del Colegio de San Pedro de los Verdes.
 Presidió la piadosa comitiva el oficial de la Secretaría del Obispado y capellán de las Carmelitas don Manuel Rubiera, asistido de don Manuel Rionda y D. Cayo López Clavo.
 Al regreso de la procesión, organizada por el ilustrado cura párroco de San Tirso señor Noval y secundado por el celoso coadjutor señor Ponal, se cantó solemnemente Salve, con lo que se dieron por terminadas las fiestas a Nuestra Señora de Lourdes.
 En los P. P. Carmelitas
 Mañana a las seis y media habrá Misa cantada en honor de Nuestra Señora del Carmen.
Festividad de Nuestra Señora de Lourdes
 Terminaron anteayer en San Tirso, San Juan, Padres Carmelitas y Colegio de Santo Angel los solemnes novenarios que se venían celebrando en honor de Nuestra Señora de Lourdes.
 En San Tirso predicó un elocuente sermón el erudito dominico reverendo padre Perancho, quien probó que los prodigios de Lourdes nos enseñan a vivir bien, conforme a los preceptos divinos.
 Recuerda como la Virgen Inmacu-

SECCION DEPORTIVA
Club Deportivo de Oviedo
 Entrenamiento
 A las tres de la tarde de hoy jugarán un partido de entrenamiento el equipo de Teatinos y el Olímpia.
 Con tal motivo se ruega a los jugadores de los citados clubs acudir al campo con puntualidad.

«La Unión Asturiana»
 Sociedad anónima minera, en liquidación
 La Comisión liquidadora de esta Sociedad acordó convocar a Junta general, en primera convocatoria, para el día 28 del corriente mes, a las cuatro de su tarde, en el Banco de Oviedo, en Oviedo, y en segunda convocatoria para el día 11 de Marzo próximo a la misma hora y sitio indicado.
 Para poder concurrir a esta Junta, es preciso depositar, con la antelación debida y en las Oficinas de la Sociedad, Posada Herrera, 6, las acciones a que se refiere el artículo 13 de los Estatutos Sociales.
 Oviedo, 12 de Febrero de 1925.—
 La Comisión liquidadora.

ECLESIASTICAS

Después de brillantes ejercicios de oposición, ha sido nombrado bajo de capilla de la Catedral de Astorga, nuestro querido amigo don Ramón Alonso, exalumno de la Catedral y profesor que fué de música de la Escuela de Bellas Artes.

A pesar de ser varios opositores, entre ellos algunos sacerdotes, ha sido preferido nuestro paisano, que no obstante ser seglar, fué nombrado también profesor del Seminario astorgano.

Damos a nuestro querido amigo nuestra más cordial enhorabuena a tan querido amigo y sentimos que su nuevo cargo le impida continuar residiendo en esta capital, privándonos de un buen amigo como excelente cantante, especialmente en las funciones religiosas, que no se celebraba ninguna de alguna importancia donde no tomase parte.

Ha sido nombrado arcipreste de Lacedana, don Eduardo García Díaz, párroco de San Miguel (Villablino), a quien damos nuestra más cordial enhorabuena.

En la Manjosa se están realizando importantes obras en la iglesia parroquial, por lo que vienen siendo muy elogiadas las iniciativas del celoso ecónomo que con tanto acierto dirige dicha feligresía.

Banco Gijonés de Crédito
 Capital: 12 millones de pesetas
 Domicilio social
 Corrida, núm. 48
GIJON
 Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella
 Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de **BANCA, BOLSA Y CAMBIO**
 CAJA DE AHORROS
 Imposiciones, desde UNA peseta.— Intereses, TRES Y MEDIO por ciento—Reintegros a la vista
 Consignaciones a vencimiento fijo:
 A tres meses . . . 3 1/2 por 100
 A seis meses . . . 4 por 100
 A un año . . . 4 1/2 por 100
Cuentas corrientes
 En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.
Productos eléctricos
 de aluminio puro patente ZEVA. Calentadores para aceites y grasas, también los hay para usos familiares como calentar por la noche a los niños leche, café, te, en 25 segundo. Soldadores para fábricas de conservas y garrajes, planchas las mejores lo prueba el consumo 5 céntimos por hora.
 Para pedidos Guillermo Rivas, Argüelles, 5, Oviedo.—Depósito: calle Uría, 32, bajo.

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo
 Capital: 10.000.000 de pesetas
 Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia
Caja de Ahorros
 SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFESTO

¿Usted sufre de Sarna?
 No hay mejor remedio que la **Pomada MILBOL**
 DEL LABORATORIO «ERRITZ» S. A. - BILBAO
 De venta en las buenas Droguerías y Farmacias.

Fábrica «La Amistad»
 Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA
Teresa Suárez
 MODAS
 Vestidos, abrigos de señora y niña
URIA, 6, pral. Telf. 12-75

«INVENTO SENSACIONAL»

Todo el mundo puede conseguir fácilmente la ETERNA ELEGANCIA DE SU PANTALON!!
 Nosotros afirmamos de modo rotundo que NO HAY PANTALON ELEGANTE SIN CINTA

HOBÜFA
 Facilísima de colocar en unos minutos, SIN FORROS.—SIN COSTURAS SIN APARATOS
 CONVIENTE A TODO EL MUNDO
PORQUE:
 Conserva siempre la línea aristocrática
 Una vez adherida no se desprende jamás
 Le evitará el ridículo
 Hace imposible las rodilleras
 Es barato, práctico y preciso
 Hace innecesarios planchados ulteriores
EN UNA PALABRA:
 Será usted modelo de elegancia y distinción
 Solicite una explicación a cualquier de los corretores.
 Precio del corte, o plias, colcau, o Representante exclusivo para Asturias: **TRALLERO Y GONZALEZ**
 Telf. 1-12 — Apartado nm. 1 **SAMA DE LANGREO**

AUTOMÓVILES
 Talleres de construcción de carrocerías, pintura y guarnecido. Se venden carrocerías de ocasión de todos los modelos.
JOSE RODRIGUEZ
 Fray Ceferino, 12 Teléfono 13-40

En sitio céntrico
 y para estar en familia, se alquila habitación con gabinete, para dos caballeros.
 Informarán: Argüelles, 33.—«EL IDEAL».

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo
 Capital: 10.000.000 de pesetas
 Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia
Caja de Ahorros
 SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFESTO

¿Usted sufre de Sarna?
 No hay mejor remedio que la **Pomada MILBOL**
 DEL LABORATORIO «ERRITZ» S. A. - BILBAO
 De venta en las buenas Droguerías y Farmacias.

Fábrica «La Amistad»
 Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA
Teresa Suárez
 MODAS
 Vestidos, abrigos de señora y niña
URIA, 6, pral. Telf. 12-75

Fábrica «La Amistad»
 Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA
Teresa Suárez
 MODAS
 Vestidos, abrigos de señora y niña
URIA, 6, pral. Telf. 12-75

Fábrica «La Amistad»
 Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA
Teresa Suárez
 MODAS
 Vestidos, abrigos de señora y niña
URIA, 6, pral. Telf. 12-75

«LA ITALIANA»

Fábrica de pastas para sopa, galletas y chocolates
 Agradecerá a su numerosa clientela, tome nota de haber cesado en la representación de esta casa el viajante D. Joaquín Rodríguez.

Se ceden
 habitaciones independientes con balcones a las calles, para dos o tres en familia o a matrimonio sin hijos.
 Cimadevilla, 4, 2.º

Santamarina y C.º
 (Sociedad Limitada)
 Almacenes de Gerezales, Viveros Colonial y molinería
 Dirección telegráfica y telefónica: **SANTAMARINA**
 Apartado de Correos núm. 33
AVILES

DURÁN Y G. DEL VALLE
 INGENIEROS DE CAMINOS
 Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, peritaciones, etc., etc., etc.
 PROYECTOS :: PRESUPUESTOS :: CONSULTAS
 Oficinas: Campomanes, 3, Oviedo
RIBADESELLA (10 a 13)

Banco Gijonés de Crédito
 Capital: 12 millones de pesetas
 Domicilio social
 Corrida, núm. 48
GIJON
 Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella
 Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de **BANCA, BOLSA Y CAMBIO**
 CAJA DE AHORROS
 Imposiciones, desde UNA peseta.— Intereses, TRES Y MEDIO por ciento—Reintegros a la vista
 Consignaciones a vencimiento fijo:
 A tres meses . . . 3 1/2 por 100
 A seis meses . . . 4 por 100
 A un año . . . 4 1/2 por 100
Cuentas corrientes
 En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.
Productos eléctricos
 de aluminio puro patente ZEVA. Calentadores para aceites y grasas, también los hay para usos familiares como calentar por la noche a los niños leche, café, te, en 25 segundo. Soldadores para fábricas de conservas y garrajes, planchas las mejores lo prueba el consumo 5 céntimos por hora.
 Para pedidos Guillermo Rivas, Argüelles, 5, Oviedo.—Depósito: calle Uría, 32, bajo.

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo
 Capital: 10.000.000 de pesetas
 Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia
Caja de Ahorros
 SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFESTO

¿Usted sufre de Sarna?
 No hay mejor remedio que la **Pomada MILBOL**
 DEL LABORATORIO «ERRITZ» S. A. - BILBAO
 De venta en las buenas Droguerías y Farmacias.

Fábrica «La Amistad»
 Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA
Teresa Suárez
 MODAS
 Vestidos, abrigos de señora y niña
URIA, 6, pral. Telf. 12-75

«LA ITALIANA»

Fábrica de pastas para sopa, galletas y chocolates
 Agradecerá a su numerosa clientela, tome nota de haber cesado en la representación de esta casa el viajante D. Joaquín Rodríguez.

Se ceden
 habitaciones independientes con balcones a las calles, para dos o tres en familia o a matrimonio sin hijos.
 Cimadevilla, 4, 2.º

Santamarina y C.º
 (Sociedad Limitada)
 Almacenes de Gerezales, Viveros Colonial y molinería
 Dirección telegráfica y telefónica: **SANTAMARINA**
 Apartado de Correos núm. 33
AVILES

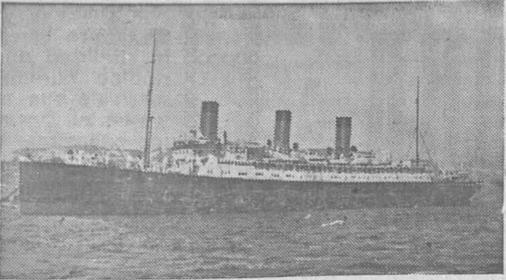
DURÁN Y G. DEL VALLE
 INGENIEROS DE CAMINOS
 Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, peritaciones, etc., etc., etc.
 PROYECTOS :: PRESUPUESTOS :: CONSULTAS
 Oficinas: Campomanes, 3, Oviedo
RIBADESELLA (10 a 13)

Banco Gijonés de Crédito
 Capital: 12 millones de pesetas
 Domicilio social
 Corrida, núm. 48
GIJON
 Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella
 Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de **BANCA, BOLSA Y CAMBIO**
 CAJA DE AHORROS
 Imposiciones, desde UNA peseta.— Intereses, TRES Y MEDIO por ciento—Reintegros a la vista
 Consignaciones a vencimiento fijo:
 A tres meses . . . 3 1/2 por 100
 A seis meses . . . 4 por 100
 A un año . . . 4 1/2 por 100
Cuentas corrientes
 En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.
Productos eléctricos
 de aluminio puro patente ZEVA. Calentadores para aceites y grasas, también los hay para usos familiares como calentar por la noche a los niños leche, café, te, en 25 segundo. Soldadores para fábricas de conservas y garrajes, planchas las mejores lo prueba el consumo 5 céntimos por hora.
 Para pedidos Guillermo Rivas, Argüelles, 5, Oviedo.—Depósito: calle Uría, 32, bajo.

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo
 Capital: 10.000.000 de pesetas
 Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia
Caja de Ahorros
 SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFESTO

¿Usted sufre de Sarna?
 No hay mejor remedio que la **Pomada MILBOL**
 DEL LABORATORIO «ERRITZ» S. A. - BILBAO
 De venta en las buenas Droguerías y Farmacias.

Fábrica «La Amistad»
 Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA
Teresa Suárez
 MODAS
 Vestidos, abrigos de señora y niña
URIA, 6, pral. Telf. 12-75



COMPAÑIAS FRANCESAS

C. Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis

VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRÁPIDOS

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices

8 de Marzo	«LUTETIA»
5 de Abril	«MASSILIA»
Precio del billete en tercera clase, pesetas 607,95.	
Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los vapores siguientes:	
20 de Febrero	«GROIX»
Precio del billete en 3.ª clase 452,80.	
28 de Febrero	«HOEDID»
20 de Marzo	«BELLE-ISLE»
28 de Marzo	«FERMOSE»

PRECIOS

En 3.ª preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, Pesetas 692,95.
En 3.ª con camarote y comedores, 582,95.
En 3.ª corriente, 547,95.

SALIDAS DE LA CORUÑA

Para Dakar, Pernambuco, Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

22 de Febrero	«MEDUANA»
Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.	
9 de Marzo	«QUESSANT»
Precio del billete en 5.ª clase, pesetas 547,75.	

SALIDAS DE VILLAGARCIA

Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

20 de Febrero	«GROIX»
Precio del billete en 3.ª clase, pesetas 452,80.	

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España, **ANTONIO CONDE, HIJOS** CALLE DE LUIS TABOADA, 4 Apartado, 14. — VIGO

VIGO.—Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.—VILLAGARCIA: Calle de la Marina, 29-30

Para informes sobre pasajes de cámara, **Guillermo Rivas, Argüelles, 5.—Oviedo**

Compagnie Generale Transatlantique

Linea directa a Nueva York

Saldrán de Vigo los siguientes vapores:

«LA BOURDONNAIS» el 6 de Marzo

Advertencia muy importante:

- Unicamente se expedirá billete de pasaje:
 - 1.º A los súbditos americanos.
 - 2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano.
 - 3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los Consules americanos para desembarcar en los Estados Unidos.
- Los pasajeros españoles deberán obtener el correspondiente visado de su pasaporte precisamente en el Consulado americano de su jurisdicción. Estos, lo mismo que los ciudadanos americanos, deberán presentarse después en el Consulado de los Estados Unidos, en Vigo, puerto de embarque.

Precios de pasaje

Cámara, desde 120 dollars, más 8 dollars de impuesto americano y ptas. 22,90 de impuesto español.
Tercera clase, ptas. 542,95, más 8 dollars de impuesto americano.

Esta Agencia no adquiere ningún compromiso con los pasajeros, siempre que no comprometan el pasaje por lo menos con cinco días de anticipación.

Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo

Antonio Conde, Hijos

(APARTADO N.º 14)



Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA

VAPORES: «Penja», 600 toneladas de carga.—«Guillermo Schulz», 3.700 idem.—«Antonio de Sarrástegui», 3.800 id.—«Santiago López», 4.100 id.

Fletamentos.—Consignaciones.—Agentes de Aduanas

AGENTES DE LAS SOCIEDADES

«Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoya», Santa Bárbara, «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD».

Casa en San Esteban de Pravia.—Telegramas: CASOCOBOS.

Casa principal, AVILÉS.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS».—AVILÉS.

La correspondencia al Director: **Luis Caso de los Cobos.—AVILES**

SE DESEAN CON URGENCIA

agentes para hacer informaciones personales en todas las localidades de España, con preferencia en las aldeas más insignificantes. Se abonarán mil pesetas de comisión por cada información que se lleve a efecto. Trabajo compatible con otras ocupaciones. Se garantiza el pago de las comisiones en la forma que se desee. Reserva y garantía absoluta. No se precisan referencias ni sello para la respuesta. Para más detalles, diríjase a APARTADO DE CORREOS 4026.—MADRID.

CURAN
CATARROS
RESFRIADOS
CONSTIPADOS
BRONQUITIS
RONQUERAS
etc. etc.



PASTILLAS DE
EUCALIPTUS
1,30 Ptas Caja

SON:
ANTISEPTICAS
INOFENSIVAS
DE GUSTO
AGRADABLE
Y RESULTADOS
EFICACES

DE J. ELOSEGUI Y MUGICA

Sarna
(Roña)

Se curan cómodamente en diez minutos sin baño, con **Sulfureto Caballero**

De venta en droguerías y farmacias

Lea usted «La Voz de Asturias»

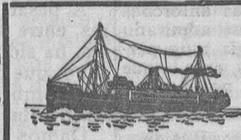
HORARIO DE TRENES

Norte			Norte		
PROCEDENCIA	Llegada a Oviedo	Salida de Oviedo	DESTINO		
Madrid. Rápido (1)	6 01	6 10	Rápido (3)	Gijón.	
Id. Correo.	9 35	9 46	Id. Correo.	Id.	
Id. Mixto.	20 19	20 31	Id. Mixto.	Id.	
Fierros. Mensajerías.	8 13	8 28	Mensajerías.	Id.	
Id. Mixto.	18 27	18 37	Id. Mixto.	Id.	
Gijón. Rápido (2)	18 36	7 27	Tranvía.	Id.	
Id. Correo.	15 44	13 46	Id. Correo.	Id.	
Id. Mixto.	8 53	18 47	Rápido (4)	Madrid.	
Id. Mixto.	19 22	15 54	Id. Correo.	Id.	
Id. Mensajerías.	0 14	9 17	Id. Mixto.	Fierros.	
Id. Tranvía.	14 47	19 29	Id. Mixto.	Id.	
Id. Tranvía.	10 43	0 26	Mensajerías.	Id.	
		15 02	Tranvía.	Pola de Lena	

(1) Circula martes, jueves y sábados.
(2) Circula lunes, miércoles y viernes.
(3) Circula martes, jueves y sábados.
(4) Circula lunes, miércoles y viernes.

Cantábrico			Cantábrico		
PROCEDENCIA	Llegada a Oviedo	Salida de Oviedo	DESTINO		
Arriandas. Discrecional.	9 38	8 30	Discrecional.	Santander.	
Llanes. Discrecional.	10 54	13 00	Id. Correo.	Id.	
Santander. Correo.	15 56	16 18	Discrecional.	Llanes.	
Id. Discrecional.	20 20	19 20	Discrecional.	Arriandas.	

Vasco-Asturiano			Vasco-Asturiano		
PROCEDENCIA	Llegada a Oviedo	Salida de Oviedo	DESTINO		
San Esteban. Tren núm. 2	9 18	8 00	Tren núm. 1	San Esteban	
Id. » 4	12 59	11 16	» 3	Id.	
Id. » 8	20 06	18 20	» 7	Id.	
Ujo-Taruelo. » 22	8 40	8 57	» 21	Ujo-Taruelo.	
Id. » 24	11 38	12 15	» 23	Id.	
Id. » 26	15 10	15 26	» 25	Id.	
Id. » 28	19 01	19 20	» 27	Id.	



Compagnie Generale Transatlantique

Línea de Cuba y Méjico

VIAJES RAPIDOS A LA HABANA Y VERACRUZ

Salidas de Gijón, los días 22 de cada mes

Travesía en 10 días

El día 22 de Febrero, saldrá fijamente del puerto del MUSEL (Gijón) para la HABANA y VERACRUZ, el magnífico vapor correo rápido de 16.000 toneladas y 14.000 caballos de fuerza:

«CUBA»

Se admiten pasajeros en Primera, Segunda, Segunda económica y Tercera clase para HABANA y VERACRUZ.

Precio del pasaje en 3.ª clase para Habana . . . Ptas. 549'75
» » » » Veracruz . . . » 592'75

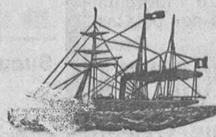
Billetes de ida y vuelta con descuento.
Rebajas a familias en primera y segunda clase.
Los trasatlánticos de esta Compañía atracan en la Habana al Espigón de San Francisco, para comodidad de los pasajeros.

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en GIJÓN

A. PAQUET

Calles 3, 4 y 6. — Teléfono: 666 — Telegramas: PAQUET.

Compañías Hamburguesas



Próximas salidas desde el puerto del Musel para

Montevideo y Buenos Aires

El 11 de Febrero de 1925 saldrá el magnífico vapor

BADEN

Ptas. 482,70

Siendo dichos precios en la clase tercera incluidos los impuestos

Tienen también la tercera clase en camarotes con suplemento de 20 pesetas.

Para informes dirigirse al Consignatario en Gijón

Antonio Moriyón, Marqués de San Esteban, 20

A. Fernández y Compañía AVILÉS

Consignaciones de Buques -- Exportadores de Carbones
Fabricantes de Briquetas y Ovoides

PHENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED

Londres

Compañía de Seguros contra Incendios

ESTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España.—Director general de la Sucursal Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, Málaga

Subdirectores en Asturias: **AZCOITIA Y BOTAS**

PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º.—TELEFONO, 774

La Unión y el Fénix Español

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsadas

58 años de existencia

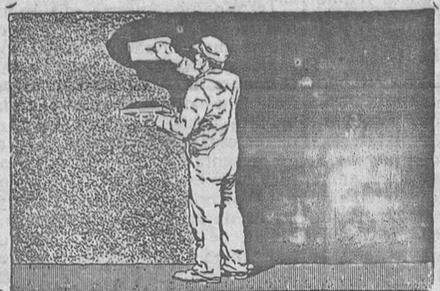
58 años de existencia

Seguros sobre la vida Seguros de valores
Seguros contra incendios Seguros contra accidentes
Seguros Marítimos

SUBDIRECTORES EN ASTURIAS **Hijos de Lacazette**

AGENCIAS EN TODOS LOS PUEBLOS OVIEDO

RUA, 5



Para impedir filtraciones en los sótanos y en las paredes al Norte y en todos los lugares expuestos a la humedad

MATEX

Más económico y seguro que todos los productos empleados hasta hoy

Referencias:

Montes y Gamoneda

Teléfono 13-45

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA

«Tornillera de Ventanielles» OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón
Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

Banco Minero Industrial de Asturias GIJÓN

Capital: 10.000.000 de pesetas

Dirección telegráfica: Banminas :::: Filial del Banco Urquijo

Cuentas corrientes con Realiza toda clase de operaciones de valores. Cominterés en moneda nacional y extranjera. Cuentas de depósito y descuento de cartas de crédito y préstamos a las siguientes: pones y documentos de mos con garantía personal, de fongiro. Cambio de monedas de orodos públicos, valores industriales, y billetes de Banco extranjeros. Demercancías y conocimientos de emósitos de valores, libros de gascobarque. Giros. Cartas de crédito. Orde de custodia, etc., etc.

CAJAS DE SEGURIDAD

Caja de Ahorros Admite imposiciones de UNA PESETA 3 1/2 % anual en adelante, abonando interés a razón de

SUCURSAL EN CANDAS

EN LOS TALLERES TIPOGRÁFICOS DE La Voz de Asturias

Se hacen toda clase de trabajos en tricomía y colores con economía y esmero

Gran surtido en toda clase de tarjetas de visita y luto. Menús y Esquelas

Especialidad en documentaciones para Bancos, Fábricas, Comercios y Minas

Cartas comerciales, Facturas, Carteles de pared, Anuncios, Programas de mano, etc.

LE INTERESA A USTED ANTES DE HACER SUS IMPRESOS PEDIR PRESUPUESTOS EN NUESTRA CASA, GIL DE JAZ, 3.—OVIEDO

CRÓNICAS JUDICIALES

Causa por disparo

Ante la Sala segunda tuvo lugar ayer la vista de la causa por disparo, procedente del Juzgado de Gijón, contra Alejandro Iglesias Náchón.

El procesado había reñido con un convecino suyo, al cual le hizo un disparo sin consecuencias. Defendía el señor Suerpérez y acusaba el Sr. Acebo.

Causa por atentado

Ante la misma Sala tuvo lugar la vista de la causa procedente del Juzgado de Gijón contra José Gutiérrez Fernández, por el delito de atentado.

El día 17 de Agosto del año de 1923, fué el procesado a Gijón, entrando en un bar titulado «El Pasaje».

Como al parecer se dedicaba a molestar a los parroquianos, el dueño del establecimiento reclamó el auxilio de un guardia municipal. José Gutiérrez se resistió a salir, viéndose el guardia precisado a emplear la fuerza de sus músculos, lo que motivó una lucha entre el detenido y el agente, resultando el guardia con pequeños destrozos en la ropa.

El procesado, al declarar ayer, dijo que estaba embriagado y que sólo se acuerda de que fué objeto de malos tratos por parte del agente.

Defendía el Sr. Orche.

Por lesiones

La tercera causa se celebró en la Sala primera.

Procedía de Laviana, contra Antonio Felgueroso, que en un establecimiento de Sama, por cuestiones de la profesión, riñó con Andrés Díaz Alonso, hiriéndole en la cabeza con una botella.

Como en las actuaciones sumariadas se decía que el lesionado había perdido el oído a consecuencia de las heridas recibidas, comparecieron los peritos médicos señores Berdejo, Pumares y Bueres.

Estos declararon que si bien había perdido la función auditiva, esto lo fué temporalmente, volviendo a recobrar el oído y encontrándose en la actualidad completamente curado.

El lesionado Andrés Díaz declaró ante el Tribunal de Derecho que él había provocado al Antonio Felgueroso, desafiándole a la calle.

En vista del resultado de las pruebas, el fiscal, que lo era el Sr. Covián, retiró la acusación que sostenía contra este procesado.

De la causa estaba encargado el Sr. Suárez.

Señalamientos para hoy

Oviedo.—Contra Enrique Getiño, por lesiones. Abogado señor Bances; Procurador Sr. Sors.

Laviana.—Contra Maximino Gutiérrez y otros, por disparo y lesiones. Abogados Sres. Suárez, Arango (D. Benigno) y Uría; Procuradores Sres. Izquierdo y Eloa.

Siero.—Contra Aurelio Bastegui Fernández, por lesiones. Abogados Sres. Arango (D. Pedro) y Suárez; Procuradores Sres. Alvarez y Casaprima.

Infiesto.—Contra Vicente Ruiz Iglesias, por disparo. Abogado Sr. Iglesias; Procurador Sr. Bueres.

Sala de lo civil

Ante esta Sala se verán hoy los siguientes pleitos:

Laviana.—D. José García con Carbones Asturianos, sobre daños y perjuicios. Abogados señores Suárez y La Torre; Procuradores Sres. Bueres y Bernardo.

Siero.—Doña María Alonso con D. Rufino García, sobre retracto. Abogados Sres. Traviesas y La Torre; Procuradores Sres. Fernández y Bernardo.

Sentencias

Por el Tribunal de Derecho se han dictado las siguientes:

Cangas de Onís.—Absolviendo a Manuel Quesada, Francisco Rosete y José Fernández, del supuesto delito de disparo y lesiones.

Laviana.—Condenando a Plácido Torre, por el delito de disparo y lesiones, a la pena de cuatro meses y un día de arresto mayor.

¿Cuándo se convoca al Pleno de la Corporación de Langreo?

Señor alcalde-presidente de la ilustre Corporación Municipal de Langreo:

Los que suscriben, en nombre propio y en el de la Federación de Sociedades Obreras, domiciliadas en la Casa del Pueblo de Sama de Langreo, solicitan de usted convoque al Pleno de la Corporación y ordene sea incluida en el orden del día que se celebre la sesión arriba citada la siguiente materia:

El contrato que tiene hecho el Ayuntamiento con la Electricista para el suministro del alumbrado público es por diez años y termina el día 30 de Marzo del año actual. Con seis meses de anticipación a la finalización del precitado contrato, si algunas de las partes no están conformes tienen que comunicarlo al Ayuntamiento y éste a la Electricista, cosa que ignoran los exponents si se ha hecho esta tramitación, en virtud de que es competencia de la Junta permanente, por cuya causa creemos que es necesario que se reúna el Pleno de la Corporación para que acuerde lo que proceda.

El asunto es de suma importancia y no se puede resolver en unos días ni en unos meses, lo que exige imprescindiblemente prorrogar por un año el contrato con la Electricista para estudiar detenidamente las bases para el nuevo concurso.

Hay además pendiente de resolución una moción que tienen presentada los que suscriben, en la que se propone la adquisición de los terrenos que están al margen del río, frente al Parque, donde se puede construir un barrio de casas baratas, pudiendo acogerse a las últimas disposiciones publicadas que favorecen al Ayuntamiento.

Sobre la construcción de casas para escuelas también hay presentada otra moción, y como se necesita tratar de un empréstito con el Instituto Nacional de Pre-

CRÓNICA INTERNACIONAL

El equívoco franco alemán.—Contra el fascio

Con posterioridad a las declaraciones tan sensatas del canciller Luther, cuyo sentido conciliador quizá haya merecido el comentario más cordial de la prensa francesa para Alemania desde el final de la gran guerra, un telegrama procedente de París viene a echar de nuevo el acibar del equívoco sobre las dulces promesas que ya nos hacíamos de un acuerdo franco-alemán, tan necesario en orden a la paz y a la felicidad en toda Europa.

Dice el aludido despacho que el corresponsal de L'«ECHO DE PARIS», en Berlín, anuncia que pasado mañana, día 15, será entregado el informe redactado por la comisión militar interaliada de Control a la Conferencia de Embajadores.

En dicho documento, según el comunicante, se hacen cargos abrumadores para el Gobierno del Reich. Se acusa, principalmente, a los círculos militares alemanes de sabotear por todos los medios que se hallen a su alcance la labor de inspección que la comisión interaliada realizaba para conseguir que las visitas que ésta hacía, fuesen de eficacia nula.

Estas noticias, de confirmarse, es de suponer el revuelo que levantarán; sobre todo en Francia, porque bien recientes están las acusaciones de Herriot y las negativas de Lathier. La indignación hará que suba el tono del lenguaje francés respecto de Alemania, hablándose de burla y de medidas más rigurosas en sus relaciones.

Por otra parte, tampoco acaban de entenderse en el terreno comer-

cial, pues según los últimos telegramas, Alemania solicita de Francia la cláusula de nación más favorecida, o sea la aplicación de una tarifa mínima, y ésta contesta, por ahora, a aquella, en defensa de la industria propia, que solo puede admitir tal tarifa en cuanto a algunos productos alemanes.

Se comprende ahora muy bien, por qué monsieur Herriot, prudente, como buen gobernante, retiene todavía la zona de Colonia, no obstante las excitaciones de su casi correligionario, el socialista Leon Blum, que ha llegado a hablar últimamente, en su impaciencia, de si es que va a eternizarse esa ocupación por Francia.

Maximalistas y republicanos no esconden sus intenciones revolucionarias y se adhieren al «bloque Aventino».

Según el «leader» de la democracia social, señor Di Cesaro, el objeto de este bloque de las oposiciones del Aventino no es conquistar el poder, porque no le mueve ningún fin egoísta. Se trata simplemente de una coalición entre los partidos no fascistas que tienen conciencia de las exigencias de Italia y un alto sentimiento de las responsabilidades.

Cuando el régimen fascista haya concluido, este bloque procederá a la obra de reconstrucción nacional, para dar la tranquilidad al país, devolverle el sentido moral que ha perdido desde el fascismo y estabilizar su vida económica

ocupando alguno de sus miembros importantes cargos en la sociedad.

De arraigadas creencias religiosas ejerció su apostolado en diferentes asociaciones católicas de Oviedo.

Su muerte causó en Asturias, particularmente en la capital, honda pena, pues el Sr. Díaz era un perfecto caballero, inteligente e ilustrado y amigo cariñoso, dejando en este mundo una estela de honradez y hombría de bien.

Al cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento renovamos a sus atribulados hijos doña Natividad, don Isaac, don Manuel, doña Amalia, doña Aurora, don Luis y don José María Díaz del Camino, su hermano don Sabino y demás familia, nuestro sentido pésame por la irreparable desgracia que rememoran.

SUCESOS LOCALES

Se pide la libertad de todos los detenidos

El abogado de la causa de «La Negrales», D. Alfonso Muñoz de Diego, ha presentado un escrito pidiendo la libertad de todos los detenidos con motivo del triste suceso de la calle de la Concepción.

Casa de Socorro

En la Casa de Socorro sólo se curó ayer un herido, que lo fué de modo casual.

La herida que presentaba fué calificada de leve, pasando después de curado a su domicilio.

Señalamientos para hoy

Oviedo.—Contra Enrique Getiño, por lesiones. Abogado señor Bances; Procurador Sr. Sors.

Laviana.—Contra Maximino Gutiérrez y otros, por disparo y lesiones. Abogados Sres. Suárez, Arango (D. Benigno) y Uría; Procuradores Sres. Izquierdo y Eloa.

Siero.—Contra Aurelio Bastegui Fernández, por lesiones. Abogados Sres. Arango (D. Pedro) y Suárez; Procuradores Sres. Alvarez y Casaprima.

ECOS DEL MAGISTERIO

Asociación de Maestros Nacionales de Langreo

En reunión ordinaria celebrada el día 8 del actual, por la Asociación de Maestros nacionales de Langreo, se tomaron los siguientes acuerdos:

1.º Aprobar las cuentas presentadas por la señora tesorera.

2.º Renovar la directiva, que quedó constituida del siguiente modo: Presidente, don Arturo González Mata; vicepresidente, don Cayetano Vázquez; secretario, don Fabriciano Posada; tesorera, señorita María Pardo; tesorera, doña Etelvina Tuñón, y vocales, Ceferino Alfayate, doña María Alonso Zorita y don Enrique Fanjul.

3.º Admitir como nuevos socios a doña Margarita Gallego, doña María Martínez y don Enrique Camporro.

4.º Prestar todo el apoyo necesario a la Fiesta del Arbol, que tendrá lugar en este concejo el día 1.º de Marzo próximo, por indicación del señor delegado gubernativo.

5.º Adherirse a la iniciativa de la Sociedad Festejos de Santiago, de Sama, que proyecta un festival infantil para el mes de Julio.

Sección Administrativa

De la Sección de Santander se interesan datos para completar el expediente personal del maestro don León González.

Se devuelve a la Dirección general la instancia del maestro de Lago-Vallobil, don Adolfo Visante, acompañando los documentos reclamados.

Para sustituir al maestro destituido de la escuela de Castiello, en Tineo, fué nombrado el interino voluntario don Laureano Tejera Argüelles, cuya credencial fué enviada al alcalde de Llanera a fin de que haga entrega de la misma al interesado.

El maestro de Villagarcía (Grado) don Gerardo Quiñones, opositor aprobado, solicita se le confirme en su actual escuela en virtud de las oposiciones.

El maestro de Sección de Oviedo, don Francisco García, solicita licencia por enfermo.

La Dirección general interesa se envíe la instancia que la maestra doña Sara Alvarez suscribió con fecha 27 de Junio último y que fué dejada sin curso por Decreto de 4 de Agosto.

El mismo Centro remite instancia del maestro de Aramil don Matías Leal, para que se acompañe hoja de servicios, certificado original de oposiciones y expediente a que hace referencia el interesado, sobre plenitud de derechos.

La Inspección remite expedientes solicitando se modifique el arreglo escolar de los pueblos de Lastes y Carrandi.

Doña Felicidad Rodríguez Fernández, solicita pensión como huérfana de la pensionista doña Justa Fernández Tuñón, viuda del maestro que fué de Sograndio don Francisco Rodríguez.

Don Hillario Muñoz, maestro de San Juan de Villapañada, remite instancia solicitando la excedencia.

A la maestra de Riberas se le devuelven sus papeletas de petición de destino, por antirreglamentarias.

Igual se hace con la maestra de San Roque.

De la Inspección

Se autoriza el traslado con carácter provisional de la escuela de niños de Corias, en Cangas de Tineo, a un edificio arrendado por la Alcaldía.

Se están realizando reformas en las escuelas de Narganes (Peñameñera Baja) y de San Juan de Prieo, suspendiéndose temporalmente las clases por tal causa.

A la Alcaldía de Ibias se le pide remita el expediente de la maestra de Sisterna.

Se piden hojas de servicios a las maestras de Alevia y Robriguero, Peñameñera Baja.

El maestro de Nembro, en Gorón, se le participa que solicite licencia conforme a lo estatuido.

Se remite a la Sección Administrativa petición de licencia por enfermedad del maestro de sección de la escuela graduada de niños del cuarto distrito de Oviedo, don Francisco García.

GOBIERNO CIVIL

Los somatenes y la jura de la bandera

El general nos dió cuenta ayer de la reunión celebrada en su despacho con los vocales y cabos del Somatén armado de Asturias, agregando que en la reunión reinó el mayor entusiasmo para asistir el domingo a la jura de la bandera que se celebrará en el Paseo del Bombé.

El general nos hizo presente que se establece como una obligación la asistencia de todos los somatenes armados al acto de la jura.

Por los mercados

Artículos para hoy en la «Pescadería Cantábrica».

- Merluza de Gijón, sin hueso 7 psetas, kilo.
- Cuarto de kilo, 1,75.
- Cola de un kilo, 6,50.
- Idem de medio kilo, 3.
- Por piezas sin cabeza, 6.
- Pestañas de merluza, 4.
- Lenguados, 1,50, 1,75 y 2.
- Pescadilla, 1,50 y 2.
- Besugo, 3.
- Salmonetes, 5,50 y 6.
- Pescadilla de uno a dos kilos, con cabeza, 3,50.
- Idem sin cabeza, 4,50.
- Cabezas de merluza, 0,30, 0,40 y 0,50.

Leche superior de vaca, garantizando su pureza, a 0,60 litro, sirviéndose a domicilio.

«LA VOZ DE ASTURIAS» PUBLICA DIARIAMENTE OCHO PAGINAS

PROFESIONALES

Clinica Dermatológica
DOCTOR MORÁN
Enfermedades de la Piel, Venéreo, Sifilíticas, Vías urinarias
Consultas: De 11 a 1 y de 3 a 6
Días festivos: Desde las 9 hasta las 11.
ROSAL, 19 — OVIEDO — TEL. 5-27.

Jaime Villiesid
ODONTÓLOGO
OVIEDO URÍA, 32, 2.º

DR. ALBERTO GONZÁLEZ
Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a 12.
Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo.—Tel. 199

DR. GODOFREDO ROBLES, Especialista en enfermedades de la matriz, Diatermia, Rayos Ultra Violeta, Baños de luz y demás medios modernos y su Cirugía. Partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general.
Prácticas en los Hospitales de París, Ginebra, Berna y Berlín y anualmente en Madrid. Consulta de 11 a 1, Uría, 21, Teléfono 12-24.—Oviedo.

María Gómez Carneado
PRACTICANTE
ASISTENCIA A PARTOS
Pelayo, 13, 3.º Teléfono 984
OVIEDO

Luisa Anton Conde
Practicante del Hospital provincial
ASISTENCIA A PARTOS
Pérez de la Sala, 25, bajo
Teléfono 908 OVIEDO

Doctor MIRANDA
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZÓN Y PULMONES
Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid
Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. EXCEPTO LOS VIERNES
Uría, 72, 2.º - Oviedo - Teléfono 10-25

Dr. J. Collantes
MÉDICO-ESPECIALISTA
Consulta de 9 a 10 y de 2 a 4
Uría, 68, 1.º - Tel. 11-99
OVIEDO

Dr. LUIS AZCOITIA
Del Hospital Trousseau de París
Especialista en Enfermedades de los Niños
Principado, 5 Teléfono 3-04
OVIEDO

SAMUEL SISNIEGA
Especialista en enfermedades del Pecho y Niños
Consulta de once a una y cuatro a seis
PDAI, 4, entresuelo

Dr. CARLOS PRESTEL
Especialista en enfermedades Secretas y de las Vías Urinarias
Consulta: de 10 a 12 y de 3 a 5
Días festivos, de 10 a 1
Cay Ceferino, 9, Tel. 12-05
OVIEDO

LEOPOLDO ESCOBEDO, Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vías de la Orina.
Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1.—Uría 18.—Oviedo.—Teléfono 8-78.

FERMIN PUMARES, Especialista en partos, enfermedades de la matriz y del embarazo
Consulta: de 12 y media a 2 y de 4 a 5.—FRUELA, 14, Tel. 521—Oviedo

Niños anormales
Retrasados mentales, sordo-mudos y tartamudos
Sanatorio médico-pedagógico, dirigido por Profesora especializada con la colaboración del Dr. Carlón Hurtado, especialista en niños.
Altamira, 20, Hotel.—Oviedo.

LABORATORIO BIOLÓGICO
del Dr. Valdiviares Vega
Diplomado del Instituto de Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la ratifia en esta provincia
BA TERIOLOGÍA, AUTOVACUNAS, WASSERMANN, ANÁLISIS DE SANGRE ORINA, ETC.
Plaza del 27 Marzo (Escandalera), 2, 1.º - Teléfono 3-15.—Oviedo
AUSENTE HASTA NUEVO AVISO

Enfermedades del corazón y pulmones
Especialista: C. TUERO MUÑIZ
De las Clínicas de Madrid
Galle del Peso, 12 — Teléfono 78
OVIEDO
Horas de consulta: de 11 a 1 y 3 a 5

Aurelio M. Romero
MÉDICO DENTISTA
PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2
OVIEDO

NICOLÁS PÉREZ
Médico Director del Dispensario Antituberculoso
A. BUJLLA
Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5
URÍA, 60, pral.—Teléfono 11-30
OVIEDO

Dr. Bermejo
Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos.
Oviedo — Uría, 56, de 10 a 12 y 3 a 5.

DR. EDUARDO R. SAN PEDRO
ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS
Curación de la orquitis en una sola sesión sin operar.
Tratamiento rápido de los tumores blancos y de toda clase de tumores.
Lámpara de cuarzo para el tratamiento de las calvas.
Consultorio Médico-Quirúrgico
Uría, 72, bajo—Oviedo
Consulta diaria de nueve a una (menos los domingos).

Evaristo M. Radio
CIRUJANO-DENTISTA
San Francisco, 13, 2.º—OVIEDO
Horas de consulta: de 9 a 12 y 3 a 5

SESION DE LA COMISION PERMANENTE

Se fusionan el Laboratorio y la Brigada Sanitaria

EL PLEITO DE LAS AGUAS DE RIOSA

A las cuatro de la tarde se reunió en sesión la Comisión permanente del Ayuntamiento.

Presidió el alcalde don José María Ladreda.

Después de aprobada el acta de la sesión anterior se entró a tratar de los asuntos que figuraban en el orden del día.

Expedientes de escuelas

Se aprueban los expedientes para hacer obras en las escuelas de Trubia, San Andrés, Agüeria Bendones.

Se acuerda el traslado de local de las escuelas de Puerto.

Asimismo se acuerda sacar a subasta nuevamente las obras para la escuela de Pintoria, para lo cual se aumenta el presupuesto en un 15 por 100.

También se acuerda ampliar el local-vivienda del maestro de la Mortera.

Obras de construcción

Se acuerda también acceder a lo que solicitan varios propietarios de las calles de Azcárraga, Santo Domingo, Argañosa, Ollonego y Pumarín.

Jubilaciones

Se concede jubilaciones a dos empleados, uno de los cuales llevaba veintiseis años en el Ayuntamiento como peón caminero.

Se le concede de jubilación 1.300 pesetas anuales.

Aumento de consignación

La Comisión de Interior dice que una vez hechos los uniformes a la guardia municipal y capotes a los serenos, se vio en la imprescindible necesidad de comprarles capas de abrigo, impermeables, etc., habiendo excedido de lo que había consignado para este objeto.

Por lo tanto, pide que se acepte el gasto hecho con cargo a los próximos presupuestos.

El aumento es de 10.697 pesetas.

La fusión del Laboratorio y la Brigada Sanitaria

La Comisión de Beneficencia presenta al Ayuntamiento una moción reglamentando la fusión del Laboratorio municipal con la Brigada Sanitaria provincial, fusión que fué solicitada por la Junta provincial de Sanidad.

La Comisión, queriendo mantener su personalidad y la jerarquía y autoridad de sus empleados municipales, dictó las siguientes bases:

Excelencia: La Junta Administrativa de la Brigada Sanitaria Provincial de Asturias, a propuesta de su jefe técnico, el Sr. Inspector Provincial de Sanidad, solicitó de la Alcaldía en oficio fecha 17 de septiembre de 1924, acuerdo oficial en cuanto al gran interés y mutua conveniencia que pudiera traer para el Ayuntamiento de Oviedo y Brigada Sanitaria Provincial, una amistosa colaboración en todo lo relacionado con los servicios sanitarios y en beneficio por tanto de la salud pública; poniendo el Ayuntamiento a disposición de los servicios de la Brigada Sanitaria y de su personal, el inmueble propiedad suya, hoy destinado a Laboratorios de análisis químico y Bacteriológico.

La Comisión de Beneficencia, con fecha 14 de octubre de 1924, propone a la Permanente acceder a lo solicitado por la Junta Administrativa de la Brigada Sanitaria teniendo en cuenta los grandes beneficios que ello ha de reportar a la salud pública, pero señala con acierto que es preciso reglamentar el servicio en forma de dejar siempre a salvo los intereses municipales y del vecindario de Oviedo.

La Comisión Permanente en su sesión de 23 octubre de 1924, acuerda de conformidad con lo propuesto por la Comisión de Beneficencia, y encarga a esta Comisión, reforzada por los entonces Tenientes Alcaldes Sres. Bances y F. Ladreda, estudiar las líneas generales de reglamentación.

En cumplimiento de tales acuerdos, los Concejales que suscriben someten a estudio y aprobación, si la merece de la Permanente, las

siguientes bases fundamentales de una eficaz colaboración:

1.ª El Ayuntamiento de Oviedo, acoge con suma complacencia en sus laboratorios al personal y servicios sanitarios provinciales, dando así realidad a la idea desde hace tanto tiempo acariciada por cuantos se ocupan con interés de los medios de protección sanitaria de disponer en Oviedo, capital de la provincia, de un Instituto de Higiene.

2.ª Los directores de las dos secciones en que han de agruparse los servicios todos del nuevo Instituto de Higiene, y que serán siempre funcionarios municipales, precisamente siendo ésta una de las condiciones que impone el Ayuntamiento para ceder su inmueble, tendrán muy en cuenta que a los servicios del vecindario de Oviedo, por el carácter municipal del Centro, deben dar siempre preferencia, en forma que con la colaboración que con elementos ajenos al Municipio se establece en defensa e interés de la salud pública, no pueden nunca resentirse o padecer los valiosos servicios que en la actualidad prestan los laboratorios químico y bacteriológico al vecindario de Oviedo, los cuales han permitido salvar muchas vidas realizando no solo lo que son funciones primordiales de todo Laboratorio, sino también desde el punto de vista de la Beneficencia con el examen gratuito para enfermos pobres de cuartos productos morbosos le envían los Médicos de la localidad.

3.ª La propiedad del inmueble, siempre será del Ayuntamiento de Oviedo, y éste dejará sus locales, material y laboratorio a la Brigada Sanitaria, a título precario, es decir que si en algún momento el Ayuntamiento considera que los trabajos de la brigada sanitaria perturbaban en los laboratorios los relativos al servicio del concejo de Oviedo, se declarará anulado este acuerdo oficial de colaboración.

4.ª Será director de la Sección de análisis químico del Instituto, actualmente el profesor don Enrique Urios, y siempre la persona que por nombramiento del Ayuntamiento, sea jefe del Laboratorio Municipal de análisis químico; y será director de la Sección de Análisis Bacteriológicos en la actualidad el doctor don Alfredo Martínez y siempre la persona que por nombramiento del Ayuntamiento sea jefe del Laboratorio Municipal de análisis bacteriológico.

5.ª Todo el personal, sea o no dependiente del Municipio, que estudie y trabaje en el Instituto de Higiene, mientras permanezca en el mismo, estará bajo las órdenes inmediatas de los directores y no podrá realizarse ningún trabajo sin que tenga de él conocimiento el jefe del Laboratorio; ni podrá nadie alterar el régimen y horario de servicios y trabajos que de acuerdo con el Ayuntamiento y aprobado por éste hayan establecido los directores de las Secciones respectivas.

5.ª De cuantos trabajos se lleven a cabo en el Instituto de Higiene, nunca participará económicamente el personal que preste servicio en los mismos, y se procurará siempre en lo que se relaciona con el público pudiente que el Instituto de Higiene colocado en situación privilegiada en lo relativo a gastos de personal, local, impuestos etc., no haga competencia a los Laboratorios particulares.

La razón de privar de participación metálica en los análisis particulares al personal de los Laboratorios, es no solamente que se dispone de personal sobrante, dados los numerosos y ya excesivos servicios encomendados a los Laboratorios municipales, sino también, que el Establecimiento simultáneo de servicios gratuitos y de pago en un Centro cualquiera, puede llevar al personal a realizar estos últimos en perjuicio de los servicios oficiales que son la causa por la que

los Institutos de higiene se establecen.

6.ª Los directores de los laboratorios y el personal a sus órdenes, dependientes del Municipio, cooperarán de la manera más amistosa y eficaz posible con el de la Brigada Sanitaria, poniendo a sus servicios sus conocimientos y su práctica en las diversas materias del análisis y la investigación, teniendo todos, y el mismo Ayuntamiento, siempre presente que en defensa de la salud pública y en interés de la misma, no debe vacilarse en aceptar molestias y sacrificios; por su parte el personal todo de la Brigada Sanitaria que trabaje en los laboratorios del Instituto de Higiene, prestará ayuda al director de su sección cuando éste se la pida, en forma que la higiene pública sea como emblema de amistosa y fraternal unión en cuantos allí trabajan en común, con miras a la defensa de la salud de la provincia toda.

7.ª El inspector provincial de Sanidad tendrá siempre entrada libre en el Instituto de Higiene, y en él le recibirá el personal con el debido respeto y afecto, poniendo de manifiesto la íntima satisfacción con que el Ayuntamiento coopera a su labor sanitaria y colabora con su personal, rogándole que para la buena disciplina y organización de trabajos, dé siempre cuenta a los directores de los laboratorios de aquellos que deseen ser ejecuten siendo éstos precisamente los que hagan la distribución de los mismos entre el personal a sus órdenes, en forma que no se retrase su realización.

8.ª Todas las obras que sea preciso llevar a cabo y los gastos que se realicen para recibir en los actuales laboratorios municipales los servicios de la Brigada Sanitaria provincial, serán de cuenta de ésta, y quedarán, en lo que a obras se refiere, a beneficio del Ayuntamiento, debiendo los directores de los laboratorios hacer presente a la Alcaldía la distribución del personal que consideren más conveniente en los diferentes servicios y el régimen y horario de trabajos que deben seguirse el día que contando la Brigada Sanitaria con todo su personal comienza oficialmente la labor del Instituto de Higiene, no pudiendo tomar ningún acuerdo en este punto sin la aprobación del alcalde.

9.ª Estando estos meses confeccionándose el nuevo presupuesto, los directores de los Laboratorios propondrán antes del 1.º de Abril, las modificaciones que crean convenientes en cuanto al número de auxiliares, sus méritos y mejora de retribución para la más perfecta organización y eficacia de los servicios, a fin de someterlo todo a estudio de la Permanente y teniendo presente los laudatorios informes del director del Laboratorio bacteriológico y los vastos conocimientos que posee el auxiliar del Laboratorio señor Valdés, creen los concejales que suscriben, debiera separarse del cargo, no en relación con sus méritos, de jefe del servicio de desinfección para sacar todo el provecho posible de su cultura y su valor científico, proponiendo el director del Laboratorio bacteriológico la forma más acertada de utilizar sus servicios y recompensarle; pudiendo encargarse de la desinfección, siempre que la Inspección provincial de Sanidad lo apruebe, el actual mozo del Laboratorio bacteriológico Víctor Martínez, de quien hace merecidos elogios, ha preparado para ayudante preparador, y considera muy capacitado el director del servicio bacteriológico don Alfredo Martínez.

Esto es cuanto somete a la consideración de V. E. la comisión de concejales designada para precisar las bases de acuerdo, pudiendo si merecen su aprobación enviarse una copia de ellas para su ejecución a los directores de los Laboratorios químico y bacteriológico e inspector provincial de Sanidad.

Oviedo, 11 de Febrero 1925.— José María Ladreda. Rubricado. Es copia. Vale y siguen las firmas de los señores concejales: R. Jove Canella, Márquez, Bances, Rojo, Covián y Gutiérrez.

La inspección de ropas

La misma Comisión proponía la creación de dos plazas para vigilar las ropas que se vendan

en el Campillín y otros sitios análogos, lo mismo que las viviendas inhabitables, etc., etcétera.

El Sr. Márquez propone que en vez de la creación de esas plazas hagan tales servicios los guardias de primera, mediante una gratificación.

Así se acuerda.

El abastecimiento de aguas a la Corredoria

Se dá cuenta del proyecto de aguas a la Corredoria. El Sr. Alcalde dice que este asunto de abastecimiento de aguas a la Corredoria, ya fué tratado cuando el abastecimiento a Colloto. Ahora—agrega el Alcalde—que el asunto de Colloto es más complicado que este de la Corredoria, porque aquí no se trata de manantiales que hay que adquirir, sino que ya son de la propiedad nuestra.

El Secretario dá lectura al proyecto y presupuesto, que es obra del ingeniero Sr. Sánchez del Río.

En él explica este funcionario que se trata de aprovechar el agua de Fitoria, que se encuentra emplazada sobre la vertiente de Naranco.

Su altura sobre el nivel del mar es de 300 metros.

Sus manantiales aforados dan en grandes estiajes tres litros por segundo.

De ellos se surtió Oviedo en el año 1866.

La arqueta actual se aprovechará y se construirá en el pueblo de Fitoria de Abajo un depósito para 400 metros cúbicos que servirá para abastecer dos días a la Corredoria, caso de existir alguna contrariedad en la conducción.

Esta se hará por debajo de la línea del Norte y atravesará fincas de los señores Uriá y González Argüelles, que prestan toda clase de facilidades para apertura de zanjas y demás obras que serán preciso hacer.

El presupuesto se calcula en más de 76.572,62 pesetas.

Sobre las aguas de Riosa

Por último el señor Alcalde dió cuenta de unas certificaciones de la Delegación de Hacienda y Sección de Cuentas.

Antes el señor Ladreda recoge las manifestaciones que en la prensa se han hecho para decir que por las certificaciones se ve que el alcalde y los concejales del Ayuntamiento son inocentes. Lo que pasa—dice—que parece mentira que se tolere a un secretario de Ayuntamiento en los tiempos en que estamos usar estos procedimientos tan poco lícitos.

Según las certificaciones que obran en poder del alcalde y que van avaladas con las firmas de dos notarios, el Ayuntamiento de Riosa envió a la Delegación de Hacienda en Julio el presupuesto que fué remitido para su informe a la Sección de Cuentas. De aquí se devuelve a la Delegación de Hacienda diciendo que es improcedente el impuesto que se pretende poner sobre kilolitro que se derive de los manantiales de agua enclavados en sus dominios, porque dichos manantiales han sido concedidos por Real orden al Ayuntamiento de Oviedo.

La Delegación de Hacienda, en Agosto, devuelve dicho presupuesto, diciendo que hagan otro presupuesto de ingreso por este concepto o supriman las consignaciones de gastos que por igual cifra hacen, porque el tributo que pretendían establecer era ilegal.

En Septiembre, y visto que no devolvía el presupuesto para su aprobación, se les reclamó por la Delegación de Hacienda, y entonces contestan que como no se les había devuelto el presupuesto dentro de los treinta días que marca la ley, consideraban que ellos tenían derecho al establecimiento de este arbitrio.

A esto contesta el jefe de la Sección de cuentas diciendo que si no se les devolvía el presupuesto dentro de ese plazo, fué debido a que ellos habían solicitado una prórroga para consultar a la Dirección general el caso.

Este dicen las certificaciones. Además el señor Ladreda asegura que la opinión de los letrados don Secundino de la Torre y don Gerardo Uriá es de que el Ayuntamiento de Oviedo debió ser avisado de lo que se pretendía hacer, toda vez que no pertenece al mismo término municipal.

El aviso que apareció en el «Boletín Oficial» de la provincia solo advertía que durante determinados días estaban al público las

TRADICIONES ASTURES

La procesión de las mortajas

En un bello lugar de la murmurante y apacible costa cántabra, he presenciado hace algunos años la tradicional procesión de las mortajas. Una vieja costumbre, cuyos orígenes y motivos se diluyen hasta hacerse imperceptibles en la sustancia difusa del pasado; rodea a esa procesión de un raro prestigio, menos estimable para los habitantes del lugar, habituados a tal costumbre anual, que para el forastero, a quien produce fuerte y emotiva impresión el acontecimiento.

Ha sido en un lindo pueblecito palpitante de vida y afanoso, que trabaja y produce, al borde de la incomparable ría de San Esteban de Pravia... La Arena se llama. Celébrase allí a mediados de Agosto—casi al mismo tiempo que en algunos pueblos gallegos—la fiesta de Jesús Nazareno... Debo advertir al lector que en algunos pueblos astures, las fiestas son casi todas extemporáneas, por causa de que se aplazan sistemáticamente para el verano, cuando el cielo deja de llorar sus torrenciales llantos sobre los poblados y campiñas. Y por ende, hacen estas fiestas al verano, la estación consagrada a ellas. Pueblos hay que celebran durante semanas enteras sus fiestas encantadoramente anacrónicas.

Fué en este ambiente tan propicio a téticos misticismos y a severas disciplinas, donde he visto destacarse, macabro y sombrío, el paso de la alegórica «procesión de las mortajas», como una advertencia austera y una oportuna admonición, que, en pleno holgorio, mientras bailan en la plaza del bello pueblo las poéticas y dulces mocitas, parecidas a las tradicionales «xanas», llama a los hombres a la reflexión sobre la inanidad de las cosas de acá abajo, aunque éstas sean placenteras y líricas y se desarrollen a orillas del rumoso Nalón y del encrespado Cantábrico...

«La procesión de las mortajas»

La fe del pueblo astur la fué organizando a través de los años y de los siglos, como una función votiva. El enfermo que estuvo a punto de morir; el paciente de alguna operación quirúrgica; el que en noches de borrasca y cuando el mar deja de ser manso reflejo de los cielos, y riñe angustiosa pelea con la muerte, arteralmente disfrazada de ondina; todo aquél que salvó la vida en trance apurado y extremo, si la fe esmaltó su alma, ofrece en procesión por las calles del pueblo.

Y entonces, en este acompañamiento, es en donde surge, con toda su rara perspectiva, la función votiva. Porque los devotos promitentes van vestidos con hábito de mortaja. En la mano llevan un cirio... Pero aun falta algo para que el lector asista al paso de la procesión. Delante de cada uno de los devotos es llevado un ataud, un ataud real, verdadero, el mismo féretro en que el «probe» enfermo que salvó la vida hubiera descansado eternamente.

Así, unos tras otros, conduci-

ordenanzas para hacer contra ellas las reclamaciones a que hubiese lugar por parte de los vecinos. Pero como el Ayuntamiento de Oviedo, como si fuese el de Málaga, por ejemplo, no es vecino de aquel concejo, necesita el aviso especial.

Cuando las consultas estén contestadas por escrito, saldrá el oficial de aguas para Madrid, llevando también las certificaciones leídas.

El señor Ladreda confía en que pronto se resolverá favorablemente para los intereses de Oviedo.

Y como ningún concejal quiso hacer uso de la palabra, el alcalde levantó la sesión.

MUEBLES

de todas clases. Los precios más económicos en la

CASA TUERO

Cimadevilla, 19.—Oviedo

dos por deudos del «amortajado», desfilan por las intrincadas callejuelas del pueblo, en una noche de Agosto, en pos de la venerada imagen que da la salud y la vida, y que alienta con sus curas prodigiosas el manantial de fe, veinte, treinta, cuarenta ataúdes... El año que yo presencié dicha procesión pasaron de cuarenta—año funesto que la «gripe» asoló la hermosa tierra en el otoño anterior—y los ofrecimientos y las promesas fueron numerosas.

Pero lo que cautiva el ánimo del contemplador, es el efecto fantástico de la procesión ya entrada la noche.

Los devotos se van acercando a la capilla con cirios encendidos. La dársena se fué brillantando con una claridad anaranjada, cuyos resplandores se vieron los pequeños barcos pesqueros aglomerados en laberinto de palos y cuerdas. Por contraste, al otro lado de la ría el mar estaba negro.

Embocó la procesión. Una doble fila de blandones avanzaba sobre el acantilado, tan cerca del agua, que parecían deslizarse flotando. Pronto se cubrió toda la ribera de rebullente gentío. La imagen del Nazareno alumbrada con cirios amarillos, que daban en el rostro cubierto de sangre, un resplandor triste y mortecino. Sobre el fondo de resplandores vivos, se destacaban briosamente los ataúdes silenciosos, téticos.

Una música triste y sollozante, deslizaba sobre las saladas ondas del mar, las notas salmódicas del «Miserere». Los pescadores oraban a Cristo. En sus ojos anhelantes soñaban zozobras, cada uno recordaba que vió a este santo Cristo un día, cuando entre vorágines y procelas pensó morir...

Es una tradición que no impresiono tanto por su macabro misticismo cuanto por su sorprendente originalidad. A más de que sugiere reflexiones atañaderas a la psicología de un pueblo. Gente en la que arraigó, a despecho de tantos vendavales de insolencia y de incredulidad, la familiarización con la muerte, hasta el punto de presenciar sus mismos funerales como el caso del famoso rey monástico; está señalado en la raza una zona estóica preparada para los mismos sufrimientos... Ya se ve.

En Andalucía, la incipiente, terrible y frenética rebeldía prende fuego a los campos del amo, a los señorios tradicionales.

En Asturias y Galicia, la plebe desfila devotamente abrazada a la muerte, a su muerte, arrastrando el triste infortunio de oprobios también tradicionales...

Y luego de recoñida la procesión en la iglesia, ataúdes y mortajas son donados por los penitentes a la parroquia. E inmediatamente son subastados tan macabros enseres.

No se si en algún otro lugar de Asturias existe tal tradición. Pero creo que en ningún otro sitio la gente devota hace tan a lo vivo el papel de muerto como a la bella y apacible Arena.

ELADIO JOVE LAMUNO.

Vengando la muerte de su padre

(POR TELÉFONO)

Palencia.—Al salir de Sornillo para esta capital un individuo llamado Adrián Cebirna, el joven Ofelio Martín le hizo dos disparos de revólver, hiriéndole gravemente.

El año 1916 Adrián había dado muerte al padre de Ofelio.

Accidente ferroviario

(POR TELÉFONO)

Madrid.—En la estación de los ferrocarriles andaluces llamada Magovia, varios obreros fueron arrollados por unos vagones que maniobraban.

Resultó muerto Francisco Guillán y gravemente herido José Temes.

VISITAD EN GIJÓN EL Restaurant «MERCEDES»